Qeqqata Kommunia
www.qeqqata.gl

Årsberetning

2017



"Alle veje fører til Rom." Også til og fra Qeqqata Kommunia

Forord

Det går godt i Qeqqata Kommunia. Rigtig godt endda, så kommunens regnskab for 2017 viser stigende indtægter, stagnerende udgifter og dermed et pænt overskud på 97 mio. kr.

De stigende indtægter på 40 mio. kr. skyldes primært flere år med en positiv udvikling i fiskeriet som følge af stigende mængder og kvoter kombineret med gode afsætningspriser. Det gælder både reje- og torskefiskeriet.

Udover fiskeriet går det også godt i de to andre udviklingserhverv, minesektoren og turismesektoren. Hudson Resources opførte i 2017 den nye anortosite-mine i Kangerlussuaq fjorden, hvor udvindingen med omkring 60 medarbejdere forventes igangsat i 2018. Turismen stiger fortsat i landets næstvigtigste turistdestination Kangerlussuaq og dens gode adgang til Indlandsisen. Stigende turister kan også registreres mellem Sisimiut og Kangerlussuaq samt i krydstogtturismen.

De gode tider i erhvervslivet medfører stigende indkomster til virksomhederne og borgerne, hvilket giver stigende skatteindtægter til kommunen. Således registreres flere selskabsskatter og personskatteindtægter end forventet i 2017. Den positive udvikling på arbejdsmarkedet medfører også lavere udgifter til arbejdsmarkedsydelser, revalidering og offentlig hjælp. Det betyder samlet besparelser på 17 mio. kr. kommunens driftudgifter.

Alt i alt giver denne udvikling et økonomisk råderum, som kommunalbestyrelsen har valgt at investere i udviklingstiltag og bedre forhold for borgerne på en lang række områder. Desværre kan de mange anlægsprojekter, som kommunalbestyrelsen har bevilget midler til, ikke gennemføres så hurtigt som midlerne er til rådighed. Årsagerne hertil er mange.

Selvstyret har svært ved at få taget stilling til miljøkrav og -redegørelser om og hvordan naturvejen mellem Sisimiut og Kangerlussuaq må anlægges. Kommunens egen anlægsplanlægning er også udfordret af de mange projekter, hvor der skal udarbejdes bygherreoplæg og plangrundlag. Sidst men ikke mindst har bygge- og anlægsbranchen travlt med de mange private og offentlige opgaver, så der mangler hænder til at gennemføre projekterne. Samlet har det betydet, at anlægsforbruget har været 87 mio. kr. mindre end bevilget.

De gode tider giver også fornyet energi hos borgere, politikere og kommunens medarbejdere til at igangsætte nye tiltag. Den nye kommunalbestyrelse har prioriteret at forbedre forholdene for børn og unge samt folkeskolen. Sammen med en lang række samarbejdspartnere er der igangsat en lang række initiativer. Læs mere om dem i årsberetningen.

Med venlig hilsen

Malik Berthelsen
Borgmester

INDHOLDSFORTEGNELSE:

BORGMESTERENS FORORD 2
KOMMUNALBESTYRELSEN 5
BYGDEBESTYRELSERNE 6
PRAKTISKE OPLYSNINGER 7
KOMMUNENS ØKONOMI 8
UDVALGTE NØGLETAL OG BEFOLKNINGSUDVIKLING 9

AKTIVITETSOMRÅDER 11

DAGTILBUD TIL BØRN 12
SKOLER 13
FAMILIER OG BORGERE MED SÆRLIGE BEHOV 18
MEDBORGERE MED HANDICAP 21
ÆLDRE 23
ARBEJDSMARKED 25
ERHVERV 28
KULTUR OG FRITID 30
TEKNISK VIRKSOMHED 33
ANLÆG 40
ADMINISTRATIONEN 45
KOMMUNENS INDTÆGTER 47

REGNSKAB 2017 48

REGNSKABSPRAKSIS 49
RESULTATOPGØRELSE 50
FINANSIERING OG FINANSIEL STATUS 51
GARANTIER, EVENTUALRETTIGHEDER OG FORPLIGTIGELSER 52
DRIFTSMIDLER DER SØGES OVERFØRT TIL 2017 52
ÅRLIG REDEGØRELSE FOR ANLÆGSPROJEKTER 53
PERSONALEOVERSIGTEN 56
STANDARDKONTO 57
GODKENDELSES- OG REVISIONSPÅTEGNELSE 58

Oversigt

Kommunalbestyrelsen



Malik Berthelsen (S)
Borgmester
Formand for Økonomiudvalg



Gideon Lyberth (S)
1. Viceborgmester
Formand for Udvalg for Teknik, Råstoffer og Miljø
Orlov fra 26.09.2017



Juliane Enoksen (IA)
2. Viceborgmester
Fung. 1. viceborgmester
den 29.09.2017



Evelyn Frederiksen (S)
Formand for Udvalg for Uddannelse, Sundhed, Fritid og Kultur



Hans Frederik Olsen (S)
Formand for Udvalg for Familie og Sociale forhold



Karl Lyberth (S)
Formand for Udvalg for Fiskeri, Fangst og Bygdeforhold



Frederik Olsen (S)



Sofie Dorthe R. Olsen (IA)
Formand for Udvalg for Erhverv og Turisme



Jakob Olsen (S)



Ruth Heilmann (S)



Siverth K. Heilmann (A)



Emilie Olsen (A)



Anna Karen Hoffmann (A)



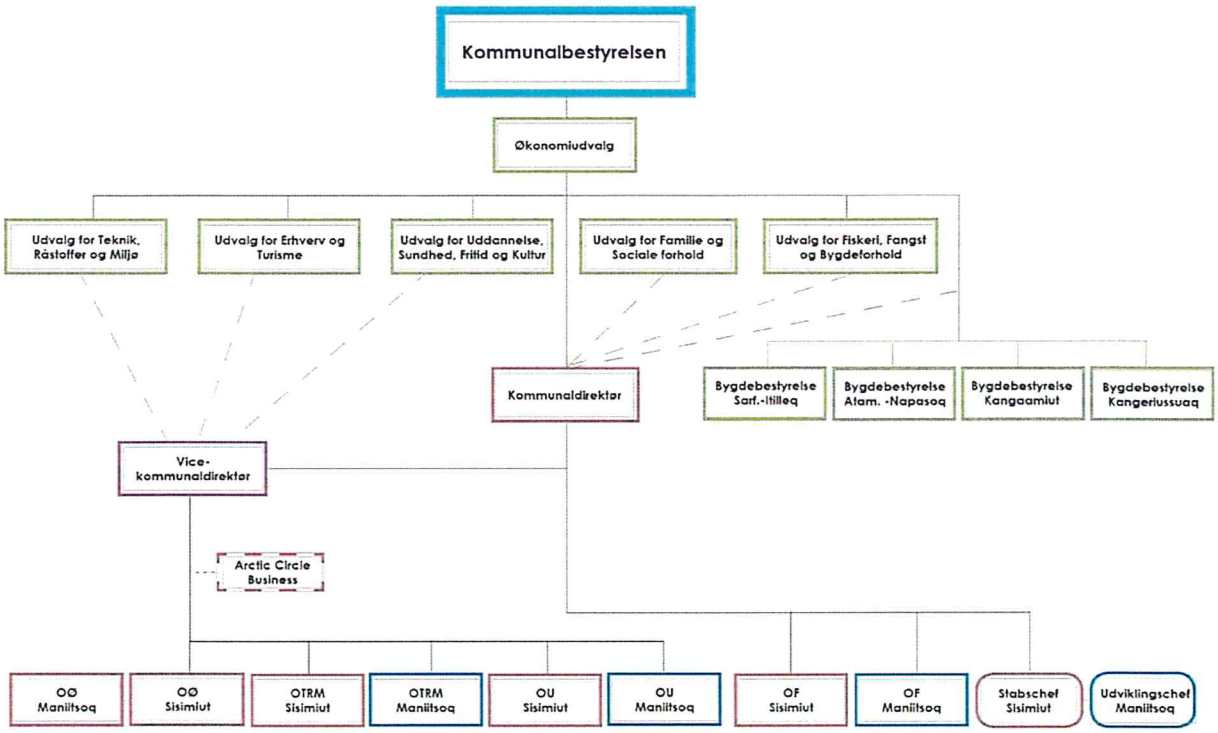
Erneeraq Poulsen (IA)



Malene Ingemann (PN)

Praktiske oplysninger

Organisationsplan



Direktion



Paneeraq Olsen
Kommunaldirektør



Laust Løgstrup
Vicekommunaldirektør

Bygdebestyrelserne

Kommunalbestyrelsen har den offentlige kompetence for hele kommunen. I sager som vedrører bygderne træffer kommunalbestyrelsen beslutningerne i tæt samarbejde med bygdebestyrelserne, som er sammensat således

Itilleq / Sarfannguit – 5 medlemmer

Paarnannguaq Jonathansen (S), Sarfannguit	formand
Elias Dahl (S), Itilleq	næstformand
Tukannguaq Dahl (PN), Itilleq	
Pele Enoksen (S), Itilleq	
Hans Karl Olsen (S), Sarfannguit	

Atammik / Napasoq – 5 medlemmer

Tippu-Bolethe Jakobsen Poulsen (S), Atammik	formand
Naja P. Josefsen (S),	næstformand
Niels Kristiansen (A), Atammik	
Anthon Poulsen (S), Atammik	

Kangaamiut – 3 medlemmer

Barnabas Larsen (S)	formand
Albrichtine Lynge (A)	næstformand
Efraim Olsen (S)	

Kangerlussuaq – 3 medlemmer

Laila K. Thomassen	formand
Johan Lange	næstformand
Knud Olsen (S)	

Kommunens økonomi

Resultatopgørelsen viser på side 50, at kommunen har indtægter på 789,6 mio. kr. og driftsudgifter på 624,0 mio. kr. Det betyder, at kommunen har et overskud på den primære drift på 165,6 mio. kr. Dette overskud er anvendt til forbedring og modernisering af anlæg og opførelse af helt nye. Du kan læse om de større anlægsaktiviteter i 2017 fra side 40. De samlede anlægsudgifter var i 2017 på 67,7 mio. kr. Kommunen har dermed et samlet overskud på 97,9 mio. kr. før overførsel af anlægsmidler og decentrale bevillinger.

Regnskab i forhold til oprindeligt budget

Indtægterne var i 2017 budgetteret med 722,2 mio. kr., der efterfølgende med tillæg og omplacering blev til samlet indtægtsbevilling på 749,0 mio. kr.

De samlede indtægter blev på 789,6 mio. kr. svarende til en merindtægt på 40,6 mio. kr. og en forbedring på 5,4 % i forhold til de samlede indtægtsbevillinger.

Driftsudgifterne var budgetteret med 636,2 mio. kr., der efterfølgende med tillæg og omplacering blev til 640,7 mio. kr. Driftsudgifterne blev samlet på 624,0 mio. kr. og en mindreudgift på 16,7 mio. kr., der svarer til et mindreforbrug på 2,6 % i forhold til de samlede driftsudgiftsbevillinger.

Anlægsudgifterne var budgetteret med 85,3 mio. kr., der efterfølgende blev på 154,7 mio. kr., som følge af anlægsoverførsel fra 2016 til 2017. Anlægsforbruget blev på 67,7 mio. kr., hvilket er et mindreforbrug på 87,0 mio. kr. eller 56,2 % i forhold til de samlede anlægsbevillinger.

Likviditet

De likvide aktiver er på 158,0 mio. kr. ultimo 2017, hvilket er en stigning på 61,0 mio. kr. i forhold til ultimo 2016.

Finansiel egenkapital

Den finansielle egenkapital pr. ultimo 2017 er på 364,7 mio. kr. Den finansielle egenkapital er et udtryk for den værdi, der er tilbage i kommunen hvis alle tilgodehavender og forpligtigelser blev indfriet. Den fremkommer således væsentligst ved kassebeholdningen og kortfristede tilgodehavender i form af restancer. I takt med at boligmarkedet privatiseres og at kommunerne fra 1. jan. 2018 skal finansiere samtlige boliglån uden deltagelse af Selvstyret, vil langfristede tilgodehavender udgøre en stigende andel af den finansielle egenkapital, idet kommunen nu yder attraktive boliglån i henhold til landstingsforordninger.

Udvalgte nøgletal

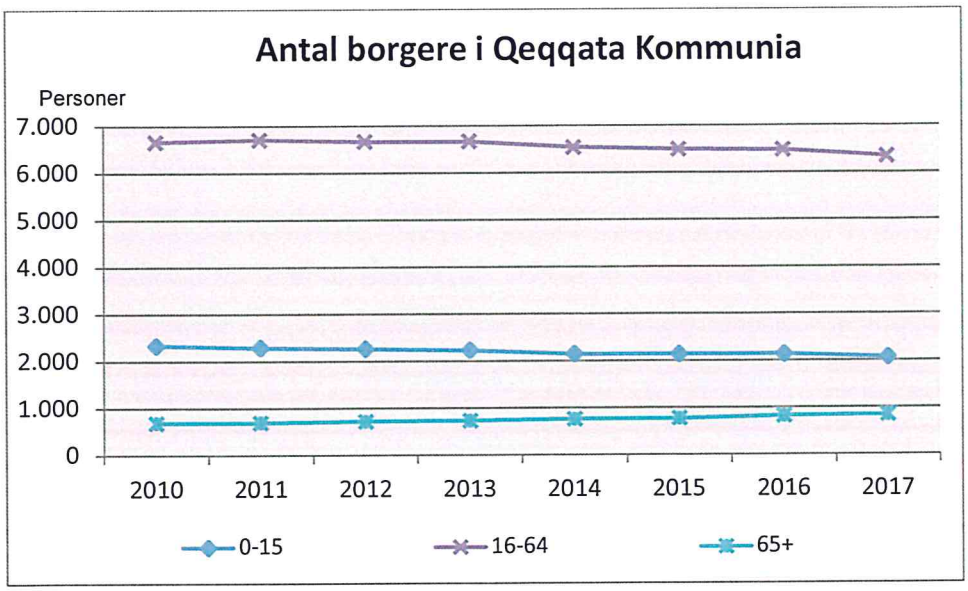
Tabellen viser de væsentligste tal omkring kommunen.

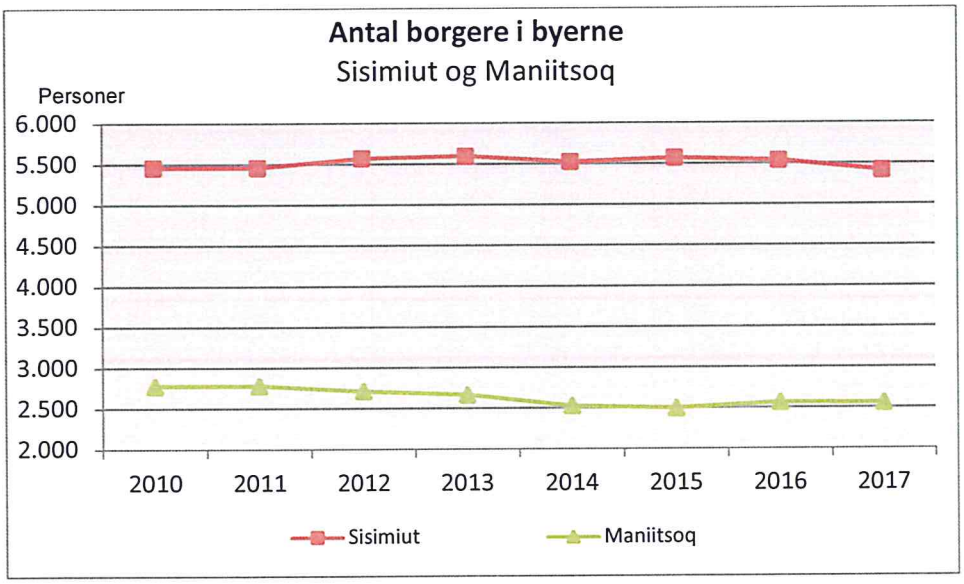
	Noter	2017
Befolkning	1	**9.295**
Sisimiut		5.491
Maniitsoq		2.534
Kangerlussuaq		499
Kangaamiut		308
Atammik		198
Sarfannguit		111
Itilleq		77
Napasoq		77
Driftsudgifter, mio. kr.		**624,0**
Indtægter, mio. kr.		**789,6**
Anlægsudgifter		**67,7**
Eventualrettigheder, mio. kr.	2	**71,2**
Restanceudviklingen, mio. kr.	3	**88,4**
Kassebeholdning, mio. kr.	4	**158,0**
Ansatte	5	**1.191**
Daginstitutionspladser		**925**
Skolepligtige elever		**1.324**
Førtidspensionister		**336**
Pensionister		**741**
Ledige	6	**469**
Boligventeliste	7	**1.255**
Kommunale boliger		703
Selvstyre ejede boliger		552

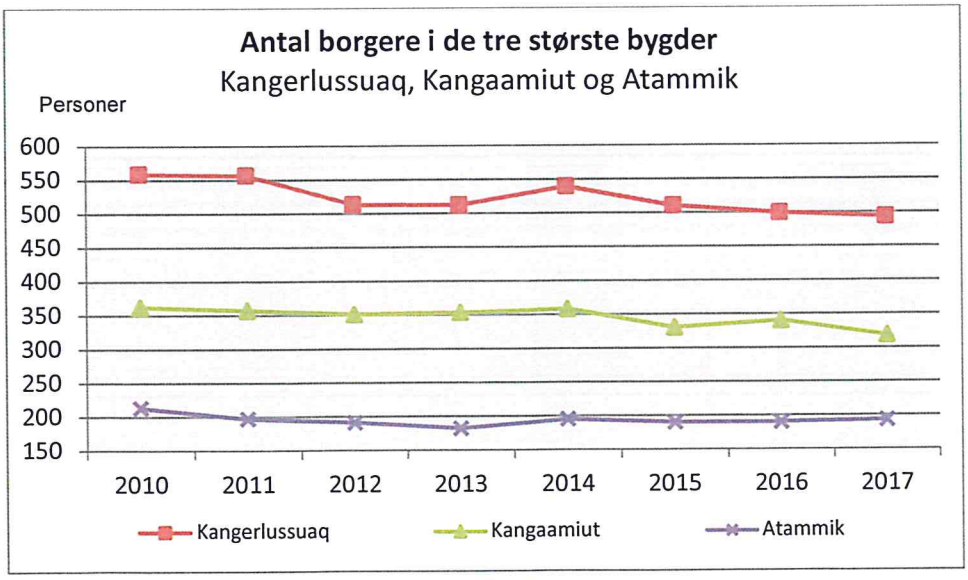
Note:

1. Befolkningen pr. 31.12.2017
2. I henhold til garantier, eventualrettigheder og forpligtigelser, side 61.
3. Restancerne til kommunen ultimo.
4. Kassebeholdning pr. 31.12.2017
5. Årsværk i henhold til lønsystem og normeringsoversigt.
6. Registreret antal ledige er gennemsnittet for hele 2017
7. INI's registrering for Maniitsoq og Sisimiut pr. 31.12.2017

Befolkningsudvikling







Aktivitetsområder

Dagtilbud til børn

Fokus i 2017

Aktivitet

Daginstitutioner for børn i aldersgruppen fra 6 måneder til skolestart. Samt fritidshjem.

Maniitsoq og Sisimiut
Der har været fokus på, at få leder og souschefer på den grundlæggende lederuddannelse.
Fra uddannelsesydelsen Meeqqerivitsialak "Den gode børnehave", er der igangsat et delprojekt Meeraaqqerivitsialak "Den gode vuggestue", som har udarbejdet værktøj, specielt til de 0-3 årige børn.
Bæredygtighedspuljen har igen givet penge til nye projekter. Disse blev brugt til at to resursepersoner kunne komme rundt i bygd og by, for at implantere Meeraaqqerivitsialak "Den gode vuggestue".
Ligeledes er der fokuseret på Den tidlige indsat, de 0-3 årige. Der blev indkøbt Udviklingsmaterialet bogen "Dansk pædagogisk udviklingsbeskrivelse 0-6 år" med online scoringsskema som udfyldes digitalt. Et skema, der skal udfyldes i samarbejde med forældrene, og hvor det kan aflæses, hvor barnet er henne i sin udvikling.

Daginstitutionerne har haft stor glæde af de afsatte midler til renovering af kommunale bygninger. De ældre bygninger er blevet renoveret, nogle med nye vinduer, ny LED belysning indedøre, og frisket op med maling indvendig og udvendig.

Bygderne
Ressourcepersoner formidler løbende nyheder af Kivitseqatigiit Meeqqerivitsialak "Den gode børnehave" og Meeraaqqerivitsialak "Den gode vuggestue".
Personaler fra bygderne kommer i "oplæring" i en daginstitution i byen.
Der kan læse mere om pasningsmuligheder i hver bygd på Qeqqata Kommunia´s hjemmeside.

Politisk udvalg
Udvalg for Uddannelse, Sundhed, Fritid og Kultur

Evelyn Frederiksen (S), formand
Malene Ingemann (PN), næstformand
Frederik Olsen (S)
Anna K. Hoffmann (A)
Ruth Heilmann (S)

Antal sager med relation til børn forelagt Uddannelses-, Kultur- og Fritidsudvalget	10
Profil	Antal pladser
Vuggestuer, børn fra 0-2 år	48
Børnehaver, børn fra 3-6	116
Aldersintegrerede institutioner, børn fra 0-6 år	510
Dagplejecenter i bygder 0-6 år	64
Dagpleje, børn fra 0-6 år	4
Fritidshjem, børn fra 6-10 år	183
I alt:	**925**

Administration

Vicekommunaldirektør
Laust Løgstrup
Tlf. 86 7310
laul@qeqqata.gl

Drift	
Mio. kr.	**2017**
Oprindelig budget	67,2
Korrigeret budget	67,8
Forbrug	69,2
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**1,4**
Kontoområde 50	

Skoler

Fokus i 2017

Minngortuunnguup Atuarfia, Sisimiut

Aktivitet
Omfatter bl.a. folkeskoler, specialskoler, skolefritidsordninger fritidshjem og klubber.
Målgruppen er børr og unge fra 5 år og opefter.

Der er omkring 410 elever i Minngortuunnguup atuarfia. Der er 20 almene klasser, og 8 hold i specialundervisningen.
Der er kreaklasser i mellem- og ældstetrinnet. Familieklassen pågår til elevernes og forældrenes glæde.

I 2017 nedskrev eleverne og lærerne sammen deres fælles værdier, bestående af
1. Gensidigt respekt
2. Vi skal have forberedt os til undervisningen
3. Lad os passe på vores skole.

To lærere er udpeget til at forestå elevsamtaler, da der er mange elever, der har behov for individuelle samtaler. Elever, der har det fagligt svært på grund af personlige årsager, får nu hjælp til at komme deres problemer/udfordringer til livs.
I august 2017 blev det muligt at SMS'e via skoleintra. Dette er en stor lettelse for lærerne i ældstetrinnet, men det er begrænset at bruge den, da det er begrænset, hvad man kan sende.

Der er ansat to faglærte til skolemadordningen, da vi tidligere har haft ufaglærte i køkkenet.
Ny skolebestyrelse til Minngortuunnguup atuarfia blev valgt i november.

Nalunnguarfiup Atuarfia, Sisimiut

Nalunnguarfiup Atuarfia har 403 elever, 20 normal klasser, 7 specialklasse og en Krea klasse. Som nyt har skolen i år. fået en AKT lærer, der kan arbejde med elever med trivsels problemer.
Der er brugt mange ressourcer på elever med personlige og trivselsproblemer. Skolen er derfor begyndt at lave handleplaner i samråd med forældrene, således at man i fællesskab kan sikre sig, at eleven kan passe sin skolegang på en bedre måde.
Nalunnguarfiup Atuarfia har sidste år indført sms via skoleintra, for de elever, der ikke følger skoleskemaet og ikke får lavet deres lektier. Forældre kontaktes i tilfælde, hvor eleven har været væk fra skolen i mere end 3 dage i træk.

Skolen renoverings etape 4 er færdig. Etape 5 starter til sommer, hvor man går i gang med reparation af tagpap og resterende udskiftning af gulve.

Ny skolebestyrelse til Nalunnguarfiup Atuarfia blev valgt i november.

Atuarfik Kilaaseeraq, Maniitsoq

Ved skoleårets start var der 343 elever fordelt på 20 klasser og 5 specialklasser. Elevantallet har været svingende mellem 340 og 350.
Der er 24 uddannede lærere, 7 forskolelærere, 8 timelærere og 5 vikarer.
Skolen fortsatte arbejdet med skolens motto "vi udvikler ledere" hvor skolen arbejder med udvikling af lærerne og implementering af undervisningsdifferentiering. Alle ansatte inklusive lærerne fra skolerne i Atammik og Napasoq deltog i 1. modul af kurset om undervisningsdifferentiering og skulle også med i det andet modul. Det er helt klart, at lærerne skal have værkstøjer i at kunne gennemføre varieret undervisning.
Trin 1 og trin 2 fortsatte med at have succes med trintestresultater, som er et af de bedste resultater i Grønland.

Der er stor lærermangel på skolen. Det gør at især trin 2 og trin 3 har stor mangel på lærere i dansk og engelsk. Det kan være en af årsagerne til, at elevernes resultater påvirkes negativt.

Qinnguata Atuarfia, Kangerlussuaq
Qinnguata Atuarfia har haft et stabilt år ift. elevtal. Der har været gennemsnitligt 75 elever. Dog var der stor udskiftning henover sommeren, da 10 tog på efter-skole og 3 på GUX. Alle timer i foråret var dækket af lærere/forskolelærere, hvil-ket bestemt kunne mærkes positivt på både fravær og fagligt niveau blandt eleverne. Efter sommerferien fik skolen 14 nye elever, herunder 4 VSP elever fra andre skoler. Dette gav en udfordring i forhold til lærerressourcerne. Dertil kom-mer, at 2 lærere flyttede henover sommeren, hvilket besværliggjorde ny rekrut-tering. Skolen fik dog ansat en ny lærer pr. 1. januar 18. Der har beklageligvis været 3 sygdomsrelaterede langtidssygemeldinger.
Af indkøb har skolen primært satset på at få en ny kopimaskine.
Der er tegnet en ny rengøringsaftale med GFS.

Skolepasningen har igen i år satset på førskole for kommende 1. klasses elever. De nye elever startede 1. april og havde deres hverdag i skolepasningen. Derudover fik de 4 timers undervisning i skolen. Dette har igen i år gjort de nye 1. klasser meget mere parate til at lære fra dag 1. Der er generelt omkring 20 børn i skolepasningen og en generel tilfredshed med det efter skoletilbud som skolepasningen tilbyder. Der er officielt en normering på 2½ ansat, men grundet førskole og ankomst af en meget ressourcekrævende VSP elev i yngste trin, er der brugt ekstra midler på lønning.

Kangaamiut Atuarfiat
Ved skoleårets start var der 41 børn. Der er 5 uddannede lærere og 2 timelærere. Fra skolestart er der fokus på samarbejdet med forældrene. Det er præciseret, hvor vigtigt det er, at forældrene støtter op om børnenes skolegang. Skolen har sin eget avis "Aana", som eleverne selv producerer. Der arbejdes med reparation og vedligeholdelse med udgangspunkt i pedellens opgaver. Det betyder arbejde flere gange med kælderen og brædder der udskiftes forskellige steder.

Skolemaden er omorganiseret så eleverne nu får varm mad to gange om ugen, hvor 6.-7. klasse hjælper til.
Skolen har opnået, at eleverne kan læse fra 1.-2. klasse.

Som projekt var der juleafslutning, hvor der var skuespil og sang til elever og for-ældre. Det gode samarbejde mellem lærerne har båret frugt, idet hovedparten af planlagte aktiviteter blev realiseret.
En brand i minihallen sidst i december satte et midlertidigt stop for skolens og bygdeborgernes aktiviteter i hallen.

Atammiup Atuarfia
Ved skoleårets start var der 22 elever fordelt på 4 klasser til 2 læreruddannede lærere, 1 pædagoguddannet lærer og 2 timelærere. Der har været nedgang i lærerstaben, idet 1 læreruddannet er stoppet, mens andre har fået nye funktioner. I stedet er der nu en fast vikar samt en fast tilkaldevikar.

Der er forsat fokus stor på sprogundervisningen, men der arbejdes også på at få mere bevægelse ind i de boglige fag gennem fagorienteret leg og øvelser. Anvendelsen af mere bevægelse har vist positive resultater i forhold til elevernes motivation og indlæring.
Ved årets afslutning var elevtallet steget til 24 elever.

Sarfannguup Atuarfiat
Den 1. august tiltrådte der ny skoleleder. Skoleudvidelsen blev indviet i oktober. Eleverne var i Nuuk i december på en vellykket studierejse. Der er for tiden 17 elever. Personale tilknyttet skolen er 2 uddannede lærere, 2 timelærere, 1 rengø-ringsmedarbejder og en pedel. Der er børnepasning for 1. klasserne efter skole-tid, samt en klub for andre elever om eftermiddagen ind til kl. 17.30. Der er klub for voksne tre gange om ugen. En ugedag med biblioteksudlån.

Itillip Atuarfia
I 2017 var der 5-7 elever fordelt på 2 hold. Skolelederparret flyttede til byskolerne da skolelederboligen nedbrændte i begyndelsen af året. Der blev herefter ansat en timelærer og en forskolelærer.
Til skolebestyrelsen blev der i efteråret valgt 3 forældremedlemmer.
Biblioteket blev i sommeren flyttet til skolens bygning fra den gamle kirke. Der blev opstartet flere faste fritidsaktiviteter for børn, unge og familier, skemalagt fra mandag- lørdag.

Forebyggelseskonsulenterne har holdt kursus for personale og borgere. Der blev etableret et forebyggelsesudvalg, hvor skolen er inddraget.

Napasup Atuarfia
I starten af 2017 var der 6 elever. Der blev undervist af en uddannet lærer i 1 klasse. Ved skoleårets start i august var der 8 elever fordelt på 2 klasser. En uddannet lærer underviser hvor en timelærer underviser på yngste trinnet. Undervisningen kører som planlagt.
Skolen i Napasoq er tilknyttet *"Granny Cloud"*, hvor frivillige engelsksprogede lærere fra andre dele af verdenen underviser 2 gange om ugen over Skype.

Skolehjemmet Minikollegiet
Skolehjemmet i Maniitsoq er skolehjem for 9.-10. klasseselever fra Atammik, Napasoq, Itilleq og Sarfannguit. Skolehjemmet består af 2 bygninger. Da der igennem årene har været faldende antal beboere på Qeqqata Kommunias skolehjem grundet faldende børnetal i bygderne, blev samtlige beboere på skolehjemmet samlet i den ene bygning på skolehjemmet i januar, hvor den anden bygning blev udlejet til Maniitsumi Efterskoli.

Der var 9 elever på skolehjemmet i foråret og ved skolestart. Senere på året er 2 elever fraflyttet.

Qeqqani Misi / PPR
Alle, der har relationer til børn og unge (0-18 årige), kan henvende sig til Misi / PPR. Det er kommunens tilbud om rådgivning og vejledning omkring børn og unge med særlige behov. Her vurderes det, om der skal være rådgivning / samtale eller en indstilling til nærmere udredning for barnet / den unge.

Misi / PPR betjener hele Qeqqata Kommunia og 2 gange årligt besøges kommunens skoler og daginstitutioner. Derudover afholdes der, efter behov, møder via telefon eller Skype.

Nedenstående tabel viser fordelingen af timer til vidtgående specialundervisning for skoleårene 2015-16.

Skole	VSP-timer til bevilget 2016/2017	Fordelt på antal eler	VSP-timer til bevilget 2017/2018	Fordelt på antal elever
Nalunnguarfiup Atuarfia	188	32	183	38
Minngortuunnguup Atuarfia	214	31	203 + 20	28
Qinnguata Atuarfia, Kangerlussuaq	20	3	30	4
Sarfannguit Atuarfia	20	3	20	3
Atuarfik Kilaaseeraq, Maniitsoq	156	31	156	30
Kangaamiut Atuarfia	30	2	30	2
Atammiup Atuarfia	20	1	20	2
I alt	**648**	**103**	**662**	**107**

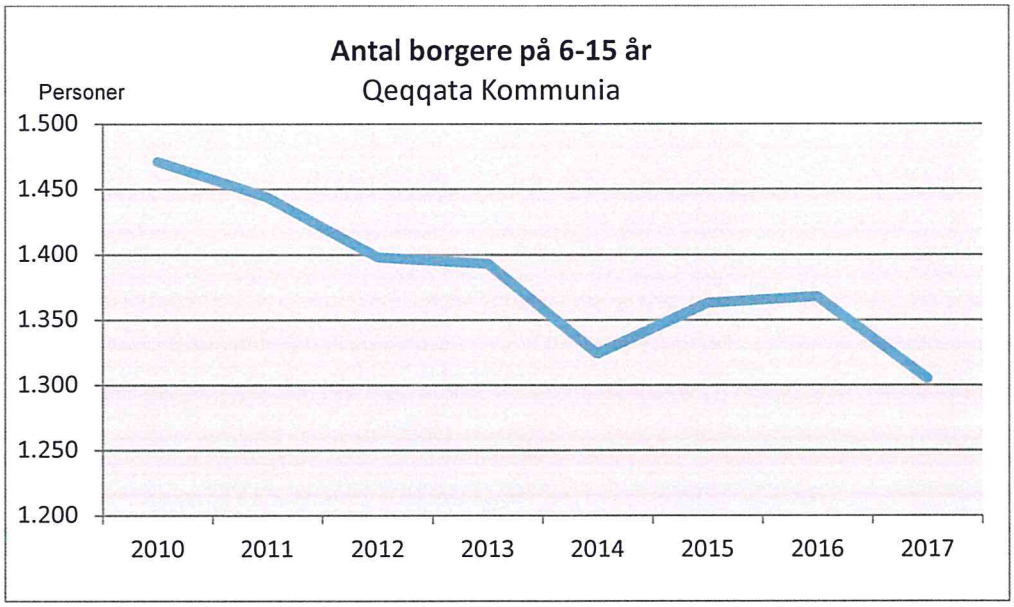
Politisk udvalg
Udvalg for Uddannelse, Sundhed, Fritid og Kultur

Evelyn Frederiksen (S), formand
Malene Ingemann (PN), næstformand
Frederik Olsen (S)
Anna K. Hoffmann (A)
Ruth Heilmann (S)

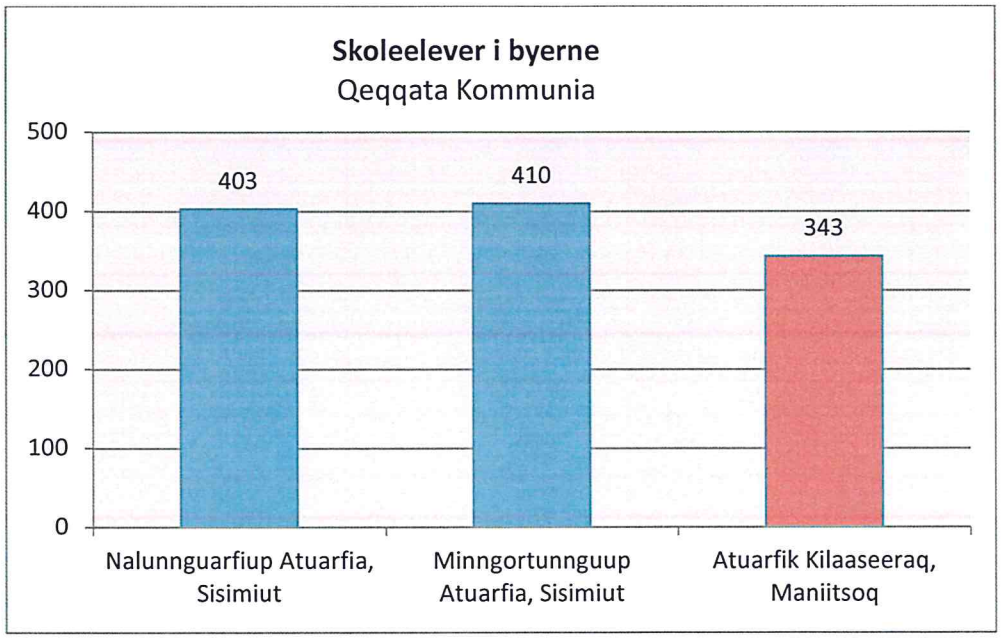
Status	2017
Antal sager med relation til skolerne forelagt Uddannelses-, Kultur- og Fritidsudvalget	19

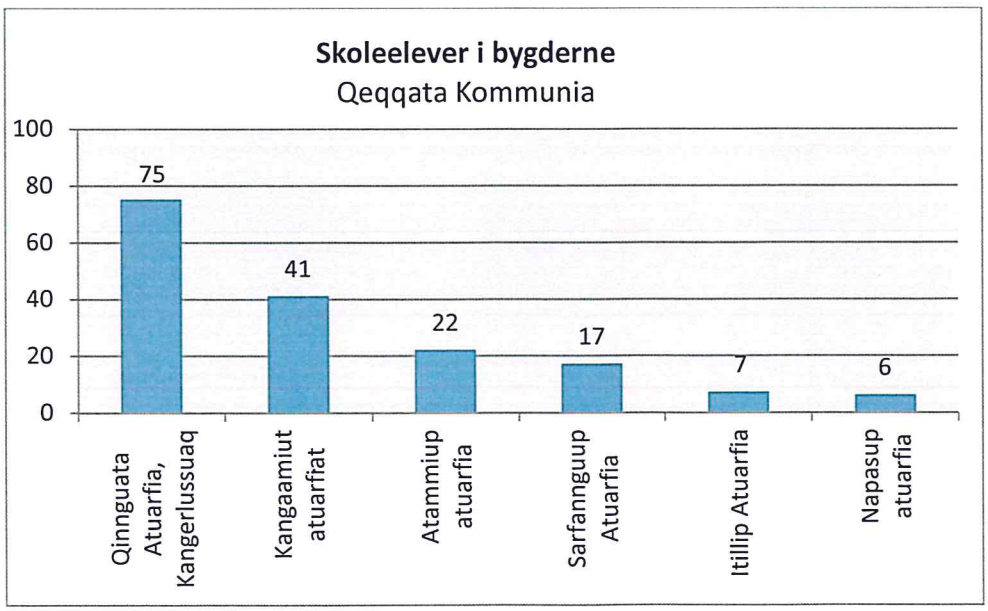
Administration
Vicekommunal-direktør Laust Løgstrup
Tlf. 86 7310
laul@qeqqata.gl

Drift Mio. kr.	**2017**
Oprindelig budget	127,6
Korrigeret budget	126,1
Forbrug	123,9
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**-2,2**
Kontoområde 51	



Antallet af børn og unge i skolealderen er faldet over de seneste 10 år. I 2003 var der omkring 1.800 børn og unge i denne alder, mens tallet i de senere år er faldet til 1.300





Familier og borgere med særlige behov

Fokus i 2017

Aktivitet

Sagsbehandling med fokus på børn, unge og deres familier.
Anbragte børn og unge i plejefamilier og på døgninstitutioner i Grønland.
Forebyggende foranstaltninger.
Indsatser gennem samarbejdet mellem Børn og Unge afdelingen og Familiecenteret

Børn og Unge - Sisimiut

Sagsbehandlerne har i 2017 haft fokus på at støtte familier med særlige behov for disse kan styrkes i opdragelsen af deres børn. "Ansvarlighed" har været et vigtigt tiltag, som afdelingen vil køre videre med som tema i 2018.
Der har været afholdt forældrekursus på Knus Rasmussens Højskole i foråret 2017, hvor emnet var forældreopdragelse.

Efter Børnetalsmandens rejserapport for Qeqqata Kommunia i 2017, er der gang i flere projekter, hvor fokus er

- Barnets ret til Beskyttelse
- Barnets ret til udvikling og uddannelse
- Barnets ret til hjælp

Der blev oprettet 6 arbejdsgrupper med følgende emner:

1. Overgreb i by og bygder, seksuelle overgreb, fysisk og psykisk vold
2. Forældreansvar / Børneopdragelse i by og bygder
3. Børn med handicap og særlige behov i by og bygder
4. Tidlige indsat o g forebyggelse i by og bygder
5. Plejefamilie og anbragte børn og unge i by og bygder
6. Fritidstilbud og væresteder for børn i by og bygder

Et godt samarbejde på tværs af alle afdelinger i Området for Familie har været særdeles effektivt. Det har bl.a. betydet hurtigere indsats, hvor en forværring af "låste" situationer er undgået, hvor der afholdes fælles ugentligt sagsmøde.

I børn og unge afdelingen er der i løbet af december 2017 ansat yderligere 2 socialrådgivere. Den ene sagsbehandler plejefamilier og anbragte børn. Den anden tager sig af underretninger samt har opgaver på skolerne, udfører samtaler med børn og forældrene med særlig behov.

Den 1. juli 2017 kom den nye Inatsitsartutlov om støtte til børn og Den Centrale Rådgivningsenhed fra Socialstyrelsen afholdt kursus i denne i juli 2017. Efterfølgende blev loven implementeret i Området for Familie.

I oktober 2017 startede en styregruppe op med "Overgrebspakken". Styregruppen er oprettet af Socialstyrelsen, hvor familiechefen deltager sammen med repræsentanter fra andre kommuner.

Samarbejdet mellem børn og unge og Familiecenteret er intensiveret.

Der er afholdt månedlige TSU møder (tværfaglige samarbejdsudvalgsmøder).

"Tidlig indsats"-gruppen har holdt møder hver 3. uge året rundt. Der er blevet afholdt en fælles temadag i maj vedr. opbygning og udvidelse af samarbejdet i "Tidlig Indsats".

I 2017 er der oprettet supervisionsmuligheder for plejefamilier, som bliver styret fra Familiecenteret af.

Børn og unge - Maniitsoq

MIO har i løbet af sommeren været på besøg i Maniitsoq og dennes bygder. Rapporten herfra har igangsat initiativer.

Der har været et behandlingsforløb for voksne borgere med senfølger efter seksuelt overgreb i Atammik i samarbejde med Selvstyret.

Det har i årets løb været muligt at få hjemgivet børn fra Selvstyrets døgn-institutioner, fra privat døgninstitution og fra plejefamilier.
I samarbejde med Socialstyrelsen har området fået assistance fra 2 social-rådgivere fra Danmark i en periode på 3 uger.

Ved udgangen af 2017 er der 27 børn anbragt udenfor hjemmet, jf. neden-stående oversigt.

Maniitsoq – 2017	
Børnefamilie klienter	67
Børn som er anbragt udenfor hjemmet hos plejefamilier	8
I Selvstyrets døgninstitutioner	4
I private døgninstitutioner	13
Hos proffesionelle plejefamilier	2
Anbragte udenfor hjemmet i alt	**27**

Politisk udvalg

Udvalg for Familie og Sociale forhold

Hans Frederik Olsen (S), formand
Juliane Enoksen (IA) næstformand
Ruth Heilmann (S)
Malene Ingemann (PN)
Emilie Olsen (A)

Status	**2017**
Antal sager med relation til familier eller borgere med særlige behov forelagt Udvalget for Familie og Sociale Forhold	34
Antal børn anbragt i familiepleje	33
Antal børn anbragt i Selvstyrets døgninstitutioner	1
Antal børn anbragt i private døgninstitutioner	1

Familiecentrene

Maniitsoq

I årets løbåret er der gennemført kurser om bl.a. personlig udvikling, drame, "Nej tak til hash" og slankekur. Forebyggelseskonsulent har holdt foredrag om robusthed.

Boenheden for unge blev rammerne videreudviklet i 2017, hvor der er mere struktur i det. Der er tre unge beboere.

Sisimiut
Familiecenteret har i 2017 haft 185 kvinder, 24 mænd, 64 børn, og 12 par til rådgivning.
Årsagen til de personlige henvendelser har været opdragelsesproblemer, problemer i parforhold, krise og traume, trivselsproblemer hos børn og hos forældre en manglende forældreevne.

Der har været afholdt kurser for forældre omkring opdragelse og kommunikation, forældre/baby-træf med 36 deltagere og kurser med fokus på "Sorg & Krise".

Familiecentret har deltaget ved videoafhøringer og krisehjælp, samt gennemført hjemmebesøg hos plejeforældre.
Der er etableret samarbejde med Sygehuset til kræftramte og deres pårørende. Dette samarbejde omfatter tillige samtaler med forældre ramt af fødsels-depresion.

Der har endvidere været fokus på emner som hjælp til børn, opvokset i volds-ramte hjem, opstart af tiltag for arbejdssøgende i samarbejde med "Majoriaq" samt pædagogiske oplysningskampagner på daginstitutioner og fritidshjem. Der har tillige været fokus på forældre der udebliver fra forældremøder og om årsagen hertil.

Familiecentret havde i april besøg af naalakkersuisoq Sara Olsvig

Offentlig hjælp - Maniitsoq

Der har I 2017 været registreret i gennemsnit 232 arbejdssøgende i Maniitsoq og dennes bygder, og 237 har modtaget offentlig hjælp. Offentlighjælpsmodtagerne har i henhold deres behov modtaget hjælp i kortere eller længere perioder.

Der blev afholdt 2 behandlingsforløb for alkohol og hash misbrug i Maniitsoq, hvor 57 borgere deltog i behandlingsforløbene. I 2017 er behandlingscentret i Nuuk blevet benyttet.

Området for Familie har i 2017 fået tilknyttet en uddannet socialrådgiver. Afdelingslederen for bistandsafdelingen fortsætter den decentrale socialråd-giveruddannelse i 2018,

Offentlig hjælp - Sisimiut
I 2017 var der registreret 2.844 arbejdssøgende på offentlig hjælp. Flere af dem er i årets løb registreret som arbejdsledig flere gange.

"Royal Greenland" havde i starten af året lukkedage, hvor de tilbød medarbej-derne et kursus i "Micro-biologi". Det har bl.a. betydet færre udbetalinger af arbejdsmarkedsydelser i forhold til tidligere år.

Flere arbejdsledige var også på revalidering i løbet af 2017, hvilket har medført besparelser for arbejdsmarkedskontoret.

Administration

Kommunaldirektør
Paneeraq Olsen
Tlf. 86 73 01
paol@qeqqata.gl

Drift Mio. kr.	**2017**
Oprindelig budget	85,8
Korrigeret budget	84,0
Forbrug	74,7
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**-9,3**
Kontområde 40, 41, 43, 44, 45, 46 og 49	

Medborgere med handicap

Fokus i 2017 - Sisimiut

Aktivitet

Udviklingshæmmede og handicappede, bosat på institutioner i Danmark og Grønland.

Lokale indsatser for børn og voksne handicappede

Socialstyrelsens seminar samt et landsdækkende psykiatrimøde, arrangeret af Departementet for Sundhed, havde deltagelse af familiechefen.

IPIS, Viden- og Rådgivningscenter om Handicap afholdte et landsdækkende kursus for medarbejdere i handicapafdelingen og støttepersoner med emnet "Visitation og handleplaner"

Departementet for Sociale Anliggender, Familie, Ligestilling og Justitsvæsen, har gennemført et seminar i Maniitsoq, hvor der var fokus på visiteringsprocedure for borgere med handicap anbragt i Danmark. Seminaret havde deltagelse af 2 sagsbehandlere og familiechefen.

I september deltog Familiechefen sammen med repræsentanter fra de andre kommuner i et seminar i Danmark med forstanderne fra døgninstitutionerne i Grønland.

Sommeren bød på rejsegilde for de16 nye handicapboliger. I løbet af efteråret var der kontakt med de borgere, der forventes visiteret til disse boliger.
Handicapboligerne består af 12 x to rums og 4 x tre rums-boliger. Der vil blive udtaget 1 lejlighed til fællesrum til beboere og personalefaciliteter, da der skal visiteres borgere fra boenheder, med behov for døgndækning.
Der ses til stadighed på mulige hjemtagelser fra institutioner enten i Grønland eller Danmark.

Gennem hele året har der været samarbejde med Departementet for Sociale Anliggender, Familie, Ligestilling og Justitsvæsen vedrørende det kommende handicapcenter, der officielt vil blive taget i brug i begyndelsen af 2018.

Fokus i 2017 – Maniitsoq
Unge handicappede, der bor i Neriusaaq, og ikke har mulighed for at holde ferie på kysten, har haft en vellykket ferie i Nuuk.

Der blev afviklet forskellige arrangementer i forbindelse med handicapugen.

Værestedet for fysisk handicappede Naapiffik bliver flittig benyttet. Der er forskellige aktiviteter i hverdagene, og der arrangeres udendørs aktiviteter, når vejret tillader det.

I løbet af året deltog personale og støttepersoner til i kursus med henblik på at få mere kendskab til sindslidelser.
Personale og afdelingsledere har deltaget i kursus i samarbejde med Nanoq Akademi, hvor formålet var at få bedre og mere stabile medarbejdere i handicapområdet.

Pisoq/Det Beskyttende Værksted:
Der har været mange succesfulde aktiviteter i årets løb. Der har været hytteture ud i naturen, og brugere med udviklingshæmning og psykiske lidelser har haft gavn af at benytte naturen som led i det pædagogiske arbejde med dem, som supplement til en eventuel medicinsk indsats.
På hytteturene er der fangst- og fiskeri, tørring og rygning af fangsten.
For personalet har det ligeledes være en succes, da de får en bedre forståelse for den enkelte borger med handicap.

Ferie- og fangstturen ved indlandsisen og Kangerlussuaq var en succes for de 30 deltagere.

Igennem året har der været tilgang af nye medarbejdere, og for nogle af disse har der været afholdt pædagogisk kursus på 40 timer, som introduktion til arbejdet med borgere med vidtgående handicap.

Personalet i boenhederne har deltaget i kursus vedr. psykiske lidelser og medicineringens forståelse, afholdt af grønlandsksproget psykiater.

Lokale undervisere har afholdt kursus i "Arktisk Førstehjælp" og "Elementær brandbekæmpelse". Formålet har været at give færdigheder og redskaber i førstehjælp.

På boenhedsområdet er der 2 små lejligheder, der er blevet udskiftet med en større lejlighed, så disse borgere har fået en mere nutidssvarende boform.

Der har været afholdt salgs- og udstillingsdage med husflid og håndarbejde fra Det beskyttede værksted. Der var åbent for alle byens borgere, og der blev informeret om dette ved ophængning af plakater rundt om i byen.

Handicapafdelingen har haft et godt og givtigt samarbejde med boenhedsområdet Pisoq, da det er de samme borgere, der serviceres for. Samarbejdet skal fortsat styrkes i 2018, da der skal være fokus på at have borgere med handicap i centrum.
Der har været afholdt ugentlige møder mellem sagsbehandlere og Pisoq, hvor der drøftes udfordringer med de fælles borgere, som også inkluderer borgere, der skulle hjemgives fra specialskolen i Aasiaat.

Politisk udvalg

Udvalg for Familie og Sociale forhold

Hans Frederik Olsen (S), formand
Juliane Enoksen (IA) næstformand
Ruth Heilmann (S)
Malene Ingemann (PN)
Emilie Olsen (A)

Maniitsoq / Sisimiut	
Status	**2017**
Sager fra handicapområdet forelagt Udvalget for Familie og Sociale Forhold, inkl. formandsbeslutninger	35
Beboere på døgninstitutioner i Danmark	9
Beboere på døgninstitutioner på Grønland	12
Antal boenheder	10
Borgere i boenheder	30
Beboer i eget hjem med støtte	41
Børn med støttepersoner	11
Borgere med beskyttet beskæftigelse	56
Boenhed udlånt til ældreområdet	1

Administration

Kommunaldirektør
Paneeraq Olsen
Tlf. 86 73 01
paol@qeqqata.gl

Drift Mio. kr.	**2017**
Oprindelig budget	82,1
Korrigeret budget	84,3
Forbrug	90,4
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**6,1**
Kontområde 48	

Ældre

Ældreafdelingen – Sisimiut.

Aktivitet

Særligt boliger, institutioner, og pleje af ældre

Hjælpemidler og omsorgsarbejder.

Boligydelser, pensioner, samt anden økonomisk bistand.

Forebyggelse, sundhed og aktiviteter til ældre.

Der er ved udgangen af 2017 en venteliste til ældrebolig på 66, hvoraf flere er par. Til plejehjemmet er der 25 på venteliste.

De nye ældreboliger og plejehjemsudvidelsen, der blev taget i brug i 2016, har betydet en reduktion af ældre, som i dag nødvendigvis må forblive på sygehuset som plejepatienter efter endt sygdomsbehandling.
Der har i 2017 været flere plejeophold med takstbetaling til Sundhedsvæsenet end forventet.

Der er mulighed for ugentlig motion i Sisimiut Timersortarfiat for ældre, førtidspensionister og borgere med handicap, med instruktion fra fysioterapeut og ergoterapeut fra Sundhedsvæsenet.

Julearrangementet for ældre, førtidspensionister og borgere med handicap i Sisimiut Timersortarfiat var igen vellykket - og havde ca. 350 deltagere.

Der var pr. 31.12.2017 registreret 192 førtidspensionister og 423 alderspensionister i Sisimiut og bygder.

Hjemmehjælp
Der er igangsat bæredygtighedsprojekt vedrørende Døgnpleje i hjemmehjælpen. Projektet foregår i et samarbejde mellem ældreområderne i Sisimiut og Maniitsoq, samt andre samarbejdspartnere.

Der har været besøg fra Københavns Universitet vedr. projekt "Arktisk Aldring", hvor de ved selvsyn kunne se, hvordan forholdene er for ældre.

Hjemmehjælpen fik skabt samarbejde med "Angerlarsimaffik Isikkivik" som reparerer hjælpemidler.

Musikere fra "Arctic Sounds" har spillet for de ældre i Niviarsiat festsal og i ældreforeningen.

Sammen med beboerne er der samlet affald i udendørsarealerne i Niviarsiaq.

Hjemmehjælpen oplever fortsat en stigning i borgernes behov for hjemmehjælp.

145 borgere/hjem har modtaget hjemmehjælp.

Plejehjemmet Qupanuk
Der har i 2017 været fokus på er demens, hvor der er lavet oplæg om demens både for beboere, pårørende og personalet, samt borgermøde om demens. Desuden er forstander blevet interviewet om emnet fra Sisimiut TV.

Der er i 2017 visiteret tre nye beboere med svær demens, hvor to af dem har støttepersoner.
Plejehjemmet har i 2017 fået en handicapbus, som er til stor fornøjelse, glæde og gavn for borgerne, som nu kan komme rundt i byen.

Der har flere gange i årets løb været vellykkede arrangementer for beboere og pårørende.

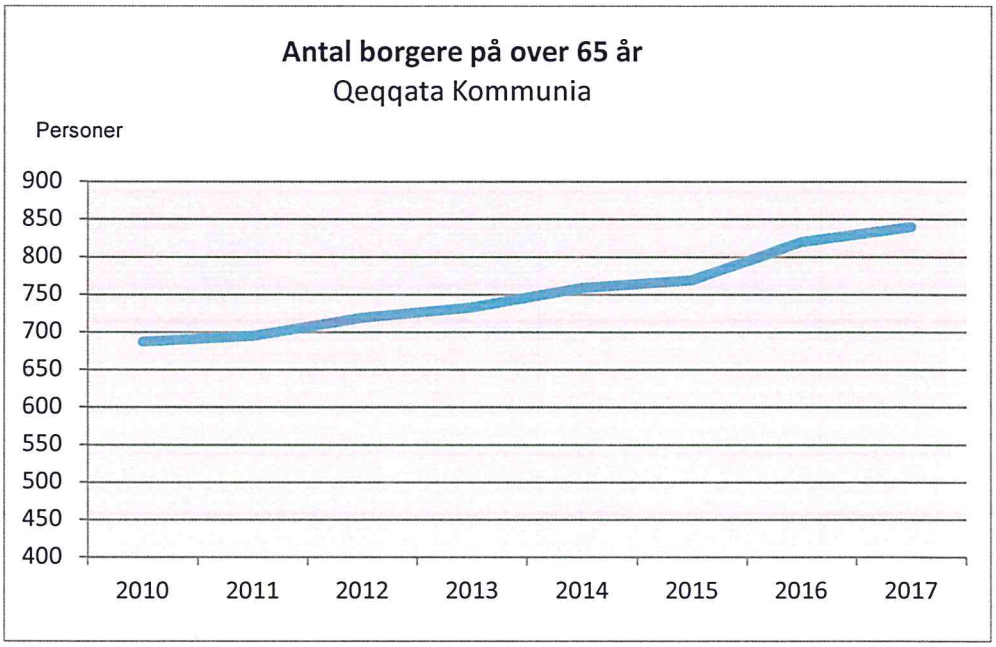
Ældreafdelingen – Maniitsoq.

Ældrerådet har 2 medlemmer fra Maniitsoq og 1 fra en bygd.

Der er stor interesse for ældreboligerne, og der er for nuværende ca. 20 på ventelisten.

Neriusaaqq har i årets løb haft en del vellykkede arrangementer så som Neriusaaq Winter Games og vandreture med bærplukning.
Der er åbnet en ny café i Neriusaaq, der drives i samarbejde med Foreningen Neriusaaq.
Personalet i Neriusaaq har over for borgere i byen og i bygderne holdt foredrag om demens.

Der er personale, der har deltaget i kursus som sundhedsambassadører - og som følge heraf er der for alle ansatte morgengymnastik. Beboere som har lyst kan naturligvis deltage. Formålet er at skabe mere fællesskab og fysisk aktivitet blandt personalet, for at nedsætte fravær.



Politisk udvalg

Udvalg for Familie og Sociale forhold

Hans Frederik Olsen (S), formand
Juliane Enoksen (IA) næstformand
Ruth Heilmann (S)
Malene Ingemann (PN)
Emilie Olsen (A)

Status	2017
Sager med relation til ældre forelagt Udvalget for Familie og Sociale Forhold	2
Sager med relation til førtidspensionsområdet forelagt Udvalget for Familie og Sociale Forhold	14

Administration

Kommunaldirektør
Paneeraq Olsen
Tlf. 86 73 01
paol@qeqqata.gl

Drift mio. kr.	2017
Oprindelig budget	67,9
Korrigeret budget	69,9
Forbrug	68,4
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**-1,5**
Kontoområde 47	

Arbejdsmarked

Fokus i 2017

Aktivitet

Ydelser der retter sig mod borgernes relationer til arbejdsmarkedet – herunder kontante ydelser, sygedagpenge, opkvalificering og uddannelse

Maniitsoq

Opkvalificering – Majoriaq

Der var 48 ansøgere til opkvalificering i Majoriaq, hvoraf 28 startede på FA. 9 elever (gamle) overgik fra 1. til 2. år på FA. Ud af de 48 ansøgere havde 7 ikke behov for at få opkvalificeret deres karakterer. De blev vejledt til at søge videre til uddannelse. 2 startede på højskole i henholdsvis Sisimiut og Qaqortoq, 2 startede på efterskole, 3 startede på ikke bogligt forløb i Pilersitsivik, 3 flyttede til en anden by, 1 aflyste pga. graviditet, 3 er uafklaret.

Pilersitsivik – Maniitsoq

I det ikke boglige forløb på Pilersitsivik startede henholdsvis 10 elever på værk-sted og 9 elever i køkkenet. Forløbet startede med lejrophold for at etablere et sammenhold blandt eleverne.
Der blev i løbet af sommeren og med ansøgte midler fra Selvstyret, afholdt en 3 ugers Pilersitsivik Asimi, hvor 16 unge mellem 15 og 29 år deltog. Der blev bygget en hytte inde i fjorden, som efter hensigten er blevet tilbudt til familieområdets friafbenyttelse i deres arbejdet med børn og unge.

Studievejledning – Maniitsoq

Ved fristens udløb den 1. marts 2017 var der modtaget 75 ansøgninger til GUX og andre videregående uddannelser. Der er løbende optag til erhvervsuddannelserne og ansøgningerne dertil modtages året rundt. I 2017 var der i alt modtaget 156 ansøgninger til erhvervsuddannelser.

Arbejdsmarkedskontoret – Maniitsoq

Ledighed

I Maniitsoq og bygderne lå registrering af de ledige gennemsnitligt på 232 pr. md. Det er en stigning på 8,6 % i forhold til 2016. Der har i 2017 været mange hjemsendelser af medarbejdere fra forskellige virksomheder pga. manglende beskæftigelse og dette har været medvirkende til stigningen i ledighedsregistrering.

Revalidering - Maniitsoq

Der var igangværende 10 revalidender i 2017, hvoraf 1 overgik til opkvalificering i FA i september måned og 1 afbrød i midten af oktober og 1 gennemførte sin 2 årige revalidering. Målet var at opnå 25 igangsatte revalidender for 2017, men kun få virksomheder viste interesse for at ansætte revalidender.
Henover foråret blev der afholdt instruktørkursus til vejlednings- og motivationsforløb (vm-forløb), arrangeret af Selvstyret.

Kurser - Maniitsoq

I 2017 har 19 personer deltaget i forskellige kurser, heraf blev 2 sendt hjem p.gr.a for meget fravær og 1 bestod ikke. Derudover er der i samarbejde med forebyggelseskonsulenten afholdt kursus i drama for ledige.
Med ansøgte midler fra Selvstyret samt midler fra mentorprojektet, er der afholdt dramakursus for alle elever på Majoriaq, herunder også eleverne på det ikke boglige forløb i Pilersitsivik.

Profil	
Antal elever på Piareersarfik Maniitsoq	33
Antal elever på Pilersitsivik – Sannavik & Køkken	19
Antal elever på NUIKI, Atammik	15
Antal kollegieværelser Maniitsoq	26

Sisimiut

Opkvalificering - Majoriaq

Den almene erhvervsuddannelse (AEU) blev afskaffet med sommereksamen 2017. 2 AEU klasser gik sammen med én FA klasse til eksamen. Efterfølgende er 8 af AEU eleverne, som ikke opnåede tilfredsstillende karakterer, optaget på FA. I det ny skoleår med opstart 14.08.2017 er der oprettet 3 FA klasser, som er niveau inddelt.

Nutaaliorfeeraq - Sisimiut

Det ikke-boglige forløb Nutaaliorfeeraq fik ny projektleder d. 16. 10 2017 og efter endt visitering, startede 21 elever d. 01.12 på det ikke boglige forløb. Ved semesterstart i januar, valgte 2 af eleverne at blive overflyttet til boglig opkvalificering på Majoriaq. Nutaaliorfeeraq er øremærket til målgruppen 16-29 årige.

Studievejledning - Sisimiut

Der er tilknyttet 2 uddannelsesvejledere til Majoriaq. Deres opgave er at råde og vejlede alle uddannelsessøgende borgere, uanset om de søger uddannelse i Grønland eller i udlandet. Ved ansøgningsfristens udløb 1. marts var der modtaget ca. 300 ansøgninger, som alle skal behandles til videre visitering. Der blev i 2017 etableret i alt 147 EUD lærlinge- og praktikantaftaler i Sisimiut. Majoriaq er forpligtet til at afholde et introforløb for alle 1. års elever med henblik på at afklare og motivere de ny lærlinge.

Mentorprojekt

Ny mentorprojektleder tiltrådte pr. 01.12.2017 og har som primære opgave målgruppen af unge ledige, samt langtidsledige. Dette projekt supplerer de øvrige aktiviteter i tæt samarbejde med de andre afdelinger, arbejdsmarkeds-kontor, såvel som vejledning og opkvalificering.

Arbejdsmarkedskontoret - Majoriaq

Revalidering

Job-, Vejlednings- og Opkvalificeringscenteret har i 2017 fået tilført et nyt værktøj i form at Vejledning- og Motivationsforløb. Disse er 100% finansieret af selvstyret, indtil de i servicekontrakt for 2019 vil blive indarbejdet økonomisk. Disse består af 3 ugers kursus, efterfulgt af jobtræning og revalidering. Der har været afholdt 2 kurser med i alt 22 deltagere i 2017. Der har hen over året været et meget stabilt antal revalidenter, i gennemsnit 25 og 5 personer i fleksjob.

Ledighed - Sisimiut

Antallet af ledige er i lighed med tidligere år fortsat støt faldende. Der var i 2017 i gennemsnit over hele året registret 206 ledige i matchgruppe 1 og 2. Det er et fald på 7,5 % i forhold til 2016, hvor der var et fald på hele 34,4%. Der arbejdes i det kommunale tværfaglige samarbejdsorgan med at sikre de ledige står i de rette matchgrupper, således at de tilbydes den korrekte indsats. I 2017 var der i alt 439 anvisninger til jobs. I dette tal vil der være tilfælde, hvor den samme ledige kan være anvist til flere forskellige jobs i løbet af året. Antallet af karantæner lå på samme niveau som i 2016. Gennemsnitligt var der 12 personer i karantæne på ethvert givent tidspunkt, et tal som følger antallet af ledige.

Kurser - Sisimiut

I løbet af 2017 har der været arbejdet målrettet mod at få en tættere dialog med erhvervslivet, således at opkvalificering i form af PKU og AMA kurser kan målrettes erhvervslivets behov for arbejdskraft.

Politisk udvalg

Udvalg for Erhverv og Turisme

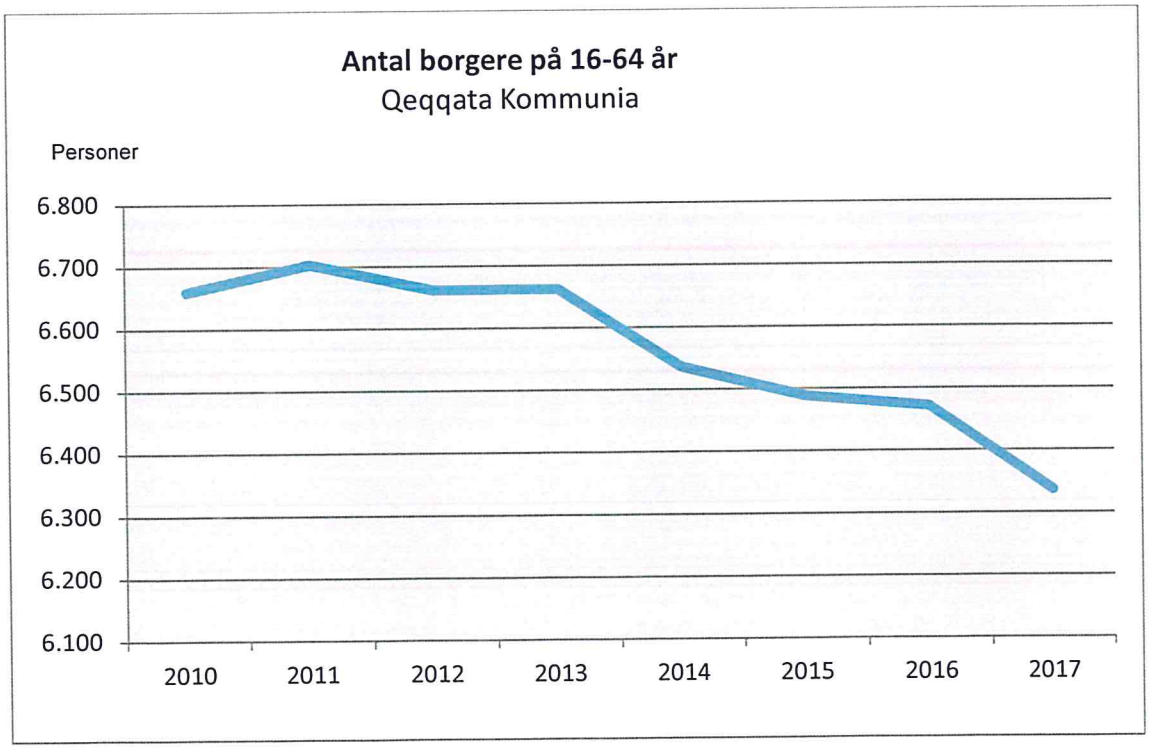
Sofie Dorthe R. Olsen (IA), formand
Jakob Olsen (S), næstformand
Frederik Frederik Olsen (S)
Anna K. Hoffmann (A)
Ruth Heilmann (S)

Status	2017
Antal sager med relation til arbejdsmarkedet forelagt Erhvervs- og arbejdsmarkedsudvalget	32
Antal kollegieværelser Sisimiut	78
Antal kollegieværelser Maniitsoq	26

Administration

Kommunaldirektør
Paneeraq Olsen
Tlf. 86 73 01
paol@qeqqata.gl

Drift Mio. kr.	2017
Oprindelig budget	21,1
Korrigeret budget	21,1
Forbrug	17,8
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**-3,3**
Kontoområde 34, 35 og 38	



Siden 2011 er antallet af kommunens borgere mellem 16 og 64 år fra den såkaldte "arbejdsdygtige alder", faldet med ca. 300.

Erhverv

Fokus i 2017

Aktiviteter

Forskellige indsatser, som både retter sig mod erhvervslivet i regionen. Kommunale aktiviteter som direkte og indirekte bidrager til at skabe gode betingelser for kommunens erhvervsliv.

Qeqqata Kommunia arbejder på at få endnu flere private erhvervsdrivende og har derfor indgået en servicekontrakt med Arctic Circle Business som arbejder med iværksætteri, erhvervsrådgivning, turismeudvikling og markedsføring. I årets løb har der været fokus på iværksætterkurser i Sisimiut, Maniitsoq og Kangaamiut. Flere opsøgende initiativer er sat i værk for at fremme iværksætteri og opstart af virksomheder.

Fiskeri

Royal Greenland A/S og Maniitsoq Fish ApS havde i 2017 aktive fiske-, reje- og krabbefabrikker. Tilsvarende for "Lilleholm Food ApS" med eget slagteri til fødevareproduktion til hjemmemarked samt fiskeproduktion til eksport.

Fiskeriet i Qeqqata Kommunia har de seneste år været inde i en positiv fremgang, dog med en mindre stagnation i 2017. Indberetninger til Grønlands Statistik viser følgende vedr. indhandling af rejer, fisk og krabber:

- 2014 19.993 tons
- 2015 21.307 tons
- 2016 32.475 tons og
- 2017 30.374 tons

Udover rejeproduktionen er fiskeri efter og produktion af primært torsk og hellefisk stadig i en mærkbar udvikling. Royal Greenlands NUTAAQ koncept med fodertomme torsk er i en positiv udvikling og produktionen i Maniitsoq er stigende. Derudover arbejder Royal Greenland på at alt fra fisken skal bruges ved at producere biprodukter.

Udover reje-, fiske- og krabbeproduktion har indhandlingsanlæggene i Qeqqata Kommunia fremstillet varer fra land- og havpattedyr som moskusokser, rensdyr og lam.

En større delegation fra Qeqqata Kommunia deltog under Danfish 2017 samt i et seminar vedrørende en bedre udnyttelse af fraskær af fiskeressourcerne. Der blev indgået en kontrakt om videre samarbejde mellem AKKC og Qeqqata Kommunia om afholdelse af Polarfish i Sisimiut hvert andet år.

Turisme

Turismen i Qeqqata Kommunia udvikler sig og flere oplevelser bliver udviklet af turoperatørerne. Aktiviteterne indenfor sportsfiskeri er i vækst og flere koncessionshavere i Sisimiut og Maniitsoq har success med deres virksomheder og melder om stor interesse fra turoperatører i udlandet.

Inden for turismeområdet var der flere nye projekter der blev igangsat og delvist afsluttet.
Det drejer sig bl.a. om følgende projekter;

- "Sikkerhed på Sporet" er et igangværende projekt i samarbejde med politi og brandvæsen, hvor der fokuseres på sikkerhed for vandrere på Arctic Circle Trail.
- Der har været fokus på at udarbejde digitale vandrekort ved Sisimiut, Kangerlussuaq og Maniitsoq. I 2018 vil der være yderligere opmærkning af vandreruter i Maniitsoq.
- Der har ligeledes været opmærkning af vandreruter til Assaqutaq.
- "UNESCO – Aasivissuit - Maligiaq – Nipisat" arbejdes der fortsat med at få optagelse til verdensarvsliste for kulturminder.

- "Vestnorden Travel Mart" blev afholdt i Nuuk. Før VTM arrangerede Destination Arctic Circle Pretour for rejseagenter en promovering af Destination Arctic Circle. Der var ligeledes B2B møder med agenter samt diverse interesserede
- "Greenland Cruise Workshop - 2017", årlig workshop med udvalgte deltagere indenfor krydstogtserhvervet, blev afholdt i Kangerlussuaq.
- Der blev foretaget en undersøgelse af turismens betydning for Kangerlussuaq som konkluderede, at Kangerlussuaq har over 27.000 overnatninger samt en omsætning på min. 70 mio. DKK direkte på baggrund af turismebaserede aktiviteter.

Politiske udvalg

Udvalget for Fiskeri, Fangst og Bygder

Karl Lyberth (S), formand
Erneeraq Poulsen (IA), næstformand
Jakob Olsen (S)
Siverth K. Heilmann (A)
Frederik Olsen (S)

Udvalg for Teknik, Råstoffer og Miljø

Frederik Olsen (S), formand
Sofie Dorthe R. Olsen (S) næstformand
Gideon Lyberth (S)
Karl Lyberth (S)
Emilie Olsen (A)

Udvalget for Erhverv og Turisme

Sofie Dorthe R. Olsen (IA) formand,
Jakob Olsen (S, næstformand,
Hans Frederik Olsen (S)
Ruth Heilmann (S)
Anna Karen Hoffmann (A)

Råstofområdet

Der er i disse år flere råstofefterforskningsselskaber, som har aktiviteter i Qeqqata Kommunia. Følgende selskaber har enten efterforsknings-aktiviteter eller ansøgt om efterforskningstilladelser, og en enkelt har fået en udnyttelsestilladelse.

"Hudson Ressources Inc.", som har fået udnyttelsestilladelse efteråret 2015 fået til Anorthosit på nordsiden af Kangerlussuaq ud for Sarfartoq, har påbegyndt anlæggelse af minen og fortsatte arbejdet i 2017. Hudson Ressources håber at anlæggelse af minen vil være færdiggjort i efteråret 2018 og at minen kan åbnes i løbet af efteråret 2018.

"North American Nickel Inc." har i sensommeren 2017 gennemført en informationsrunde i Qeqqata Kommunia. North American Nickel søger efter nikkel-, kobber- og kobolt-forekomster. Selskabet har endvidere vist interesse for området omkring Fiskefjorden ved Atammik, hvor Minelco A/S har haft en olivinmine.

For Qeqqata Kommunia er der især 2 råstofprojekter, som på sigt kan få positiv betydning. Det er Hudson Ressources's Anorthosit projektet i Kangerlussuaq og North American Nickel's projekt efter nikkel ved Napasoq-området. Qeqqata Kommunia har forventninger til at Hudson Resources vil kunne drive minevirksomhed i mange år i kommunen, som vil give relativt mange arbejdspladser og derved generere skatteindtægter til Qeqqata Kommunia.

Administration

Kommunaldirektør
Paneeraq Olsen
Tlf. 86 73 01
paol@qeqqata.gl

Vicekommunaldirektør
Laust Løgstrup
Tlf. 86 7310
laul@qeqqata.gl

Drift	
Mio. kr.	**2017**
Oprindelig budget	6,2
Korrigeret budget	6,2
Forbrug	5,6
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**-0,6**
Kontoområde 37	

Kultur og fritid

Aktivitet
Folkebibliotekerne, folkeoplysningen, samt kultur- og idrætsområdet

Fokus i 2017

Sisimiut
Børne- og ungdomsklubben Sukorsit er fritidshjemmet efter skoletid med en kapacitet på indtil 200 brugere. Der er tilknyttet i alt 7 medarbejdere.

Der er fokus på årlige fælleskurser for personalet, og i år var kursusemnet bl.a. været ADHD og Autisme.

Aktiviteterne i klublokalerne har i en længere periode været nedsat som følge af skimmelsvamprenovering. Et midlertidigt lejemål blev iværksat i lokaler tilhørende ungdomsklubben "Nutaraq".

Qooqa Kangerlussuaq
I Kangerlussuaq er fritidsmuligheden "Qooqa" med 3 fastansatte medarbejdere. Klubben havde ved udgangen af 2017 i alt 79 medlemmer. Aktiviteterne er bordtennis, bordfodbold, air-hockey, billard og computerspil + det kreative værksted.

Qooqa har i det daglige et tæt samarbejde med skolen og behandlingshjem-met "Orpigaq".

2017 var året med god udvikling og stor fremgang i fremmødet. Især etablering af kreativt værksted med fast medarbejder har været så stor succes, at der er ansøgt om en udvidelse af lokalet til dobbelt størrelse for at imødekomme behovet. Qooqa arbejder på at tilgodese de ældste medlemmers behov for "deres" lokale til samvær og musiklytning. Det håber man meget at få etableret i løbet af foråret 2018.

Musikskolen
I 2017 flyttede musikskolen Serravik i nye midlertidige lokaler i den tidligere friskole. Ny musikskole og bibliotek er planlagt opført som tilbygning til kulturhus Taseralik og forventes at stå klar i 2021.
De nuværende midlertidige lokaler fungerer udmærket. Skolen må dog se bort fra et stort lokale, hvor mange børn kan mødes til dans, kor og sammenspilsaktiviteter.

Med Serraviks nye underviser og nye timelærere er musikskolen igen kommet på et højt elevtal og god fremgang blandt eleverne. Næsten hver måned præsen-terer eleverne nye numre og fremviser nye færdigheder til Scene Ammasoq i Taseralik. Desuden deltager Serraviks børn i kulturelle arrangementer i byen, herunder ved juletræstænding, ældre-arrangementer, nationaldag, kulturnat, jubilæer og andet, hvor byens borgere kan nyde godt af musikskolens musikalitet.

Byens øvelokaleforening, Toornaq (Tidligere NIPESI) har genoptaget sine aktiviteter og der er godt gang i musiklivet blandt de unge. Medlemmerne har selv adgang til lokalerne med elektronisk nøglesystem, og de behandler både faciliteter og aftaler respektfuldt og tager selv ansvar for alle anliggender som hører under dem. Det er dejligt at se når vi ellers hører om at foreningslivet lider under manglende engagement og tilslutning.

Serravik har indgået i flere nye samarbejder i det forløbne år, og i sommeren 2018 får musikskolen besøg af 36 børn og undervisere fra Syd Djurs Kulturskole. Sammen med Serraviks elever har de igennem det seneste år forberedt en større forestilling med udgangspunkt i bogen Qilaap Putua og andre fortællinger om det at miste.

Musikfestivalen Arctic Sounds tilførte i 2017 ekstra oplevelser for Serraviks elever som deltog i workshops og desuden nød godt af en gratis børnekoncert.

Fritidsundervisning og aftenskole
Aftenskolen afsluttede for 2016/17 skoleåret ved påsketid.
Der var udfordringer forud for ny sæsonstart vedr. pædagogisk medhjælp. I løbet af efteråret lykkedes processen, og fra starten af januar -18 kunne fritidsundervisning igangsættes. Der var forinden udsendt tilbud om ca. 15 fag til voksenundervisning – samt tilbud for mindste-, mellemste- og ældste trinnet skolebørn.

Sisimiut Museum
Sisimiut/Kangerlussuaq Museum har i sidste halvår 2017 haft daglig ledelse af museets faglige museumsassistent efter museumslederens fratrædelse.

Restaurering af Bethel Kirken ("Den Blå Kirke") er afsluttet. En ny permanent udstilling bl.a. ved anvendelse af digitale hjælpemidler er påbegyndt. Kirkelokalet har i det forgangne år været udlånt til kulturelle arrangementer.

I 2017 har museet vist særudstillingen *"In the photographic footsteps of Rockwell Kent"* med fotografier fra 1930'ernes Grønland og nu. Udstillingen baserede sig på et samarbejde mellem Denis Defibaugh (Rochester Institute of Technology), Sisimiut Museum og Ilisimatusarfik og udspringer af et større forskningsprojekt støttet af USAs National Science Foundations Arctic Social Science Program.

I forhold til 2016 har museet konstateret en stigning i besøgsantallet.

Bibliotek
Trods stor "konkurrence" med den digitaliserede verden oplever biblioteket forstat et stort besøgstal og mange brugere.
Biblioteket var som tidligere år aktiv deltager i forskellige arrangementer, bl.a. Kulturnatten og Nordisk Biblioteksuge.

Maniitsoq
Kulturnat-arrangementet med gratis bybuskørsel var igen en succes. Der var deltagelse fra 18 af byens virksomheder.

Der er stadigvæk venteliste til at starte på Musikskolen.

Nationaldagen blev afviklet i samarbejde med flere foreninger. Der var bl.a. fodbold for børn og voksne, og der blev arrangeret forskellige lege for børnene på Annertusoq´s kunstgræsbane. Musikskolen og Josef Lund Josefsen gav koncerter hver for sig for borgerne.

Maniitsoq Museum har, som de foregående år, stået bag flere velbesøgte særudstillinger og øvrige arrangementer. I rummet til særudstillinger på 1. sal i B-25 var der i årets løb bl.a. en udstilling med titlen *"Malerier inspireret af H.C. Andersens eventyr."*

I begyndelsen af december var idémanden og en af kunstnerne bag denne udstilling, Lars Winther fra Aalborg, på et kort besøg i Maniitsoq. Han hjalp til med den rette ophængning af udstillingen på museet. Af andre udstillinger kan nævnes "Kujataa – et verdensarvsprojekt i Sydgrønland", (plancheudstilling), Illustrationer af Aron fra Kangeq, Angakkut / åndemanere, "Revner i sjælen" og kunstudstilling af Gukki Nuka Willsen Møller.

På museet i Kangaamiut har der været en kunstudstilling af Isabelle Vasseur og Illustrationer af Aron fra Kangeq.

Fritidsundervisning for voksne blev startet med 5 hold. Der er tillige fritidsundervisningshold i Kangaamiut og Atammik.

Bibliotekerne har i 2017 haft et samlet udlån på 9.530 bøger.

Af kulturtilbud udenbys fra kan bl.a. nævnes operasanger Josef Lund Josefsen samt børne- og voksenteatre.

Kultur og Idræt
I forbindelse med bæredygtigt idræt har Kommunalbestyrelsen afsat midler til anskaffelse af 2 kunstgræsbaner i henholdsvis Maniitsoq og Sisimiut. Banerne forventes at blive ibrugtaget i 2018.

Qeqqata Kommunia har kun i begrænset omfang været vært for GM-arrangementer i 2017. Det har medført stor rejseaktivitet ud af kommunen for de mange idrætsudøvere. Disse idrætsudøvere hjembragte et meget stort antal medaljer af guld, sølv og bronze – 476 i alt.
Det udendørs svømmebad er blevet flittigt brugt hele sommeren både, både af foreninger, de ældre og handicappede samt af børnehaver og skoler. Alle ser frem til at kunne svømme hele året når ny svømmehal i fjeldet bliver indviet.

Politisk udvalg

Udvalget for Uddannelse, Sundhed, Kultur og Fritid

Evelyn Frederiksen (S) formand

Malene Ingemann (PN) næstformand

Ruth Heilmann (S
Frederik Olsen (S)
Anna Karen Hoffmann (A)

Status 2017	**Sisimiut**	**Maniitsoq**
Antal sager med relation til kultur- og fritidsområdet forelagt Børne- og kulturudvalget	7	1
Antal besøgende på biblioteket	14.352	4.671
Antal bogudlån	7.000	9.530
Brugere af internet, bibliotek (3 maskiner)	2.509	1.464
Antal udstillinger på museet	2	5
Antal besøgende på museet	6.962	1.064

Administration

Vicekommunaldirektør
Laust Løgstrup
Tlf. 86 73 10
laul@qeqqata.gl

Drift Mio. kr.	**2017**
Oprindelig budget	34,0
Korrigeret budget	36,0
Forbrug	34,8
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**-1,2**
Kontoområde 53, 55, 56, og 59	

Teknisk virksomhed

Aktivitet

Planlægning
Kloak og renovation
Veje og anden teknisk virksomhed
Byggemyndighed
Skicenter og løjper.
Tilsyn af udliciterede opgaver
Offentlig transport

Fokus i 2017

Der har været fokus på færdiggørelsen af Qeqqata Kommunias affaldsplan, som formelt blev politisk godkendt ultimo 2017. Affaldsplanen beskriver bl.a. en strategi om at fjerne al affald fra samtlige bosteder i kommunen. Eventuelt også fra andre kommuners bosteder til en miljøvenlig behandling i et nyt forbrændingsanlæg i Sisimiut, som vil blive brugt til at forsyne størstedelen af byens fjernvarmebehov. Af den grund er affaldsplanen lavet i tæt samarbejde med Nukissiorfiit.

Der har været fokus på Kangerlusuaq og lufthavnens fremtid, samt styrkelse af turismen og udnyttelsen af Kangerlussuaq´s eksisterende turismepotentialer i og omkring lufthavnsområdet. Der har været fortsat fokus på etablering af vejen mellem Kangerlussuaq og Sisimiut.

Der er sat fokus på udvikling af Maniitsoq by´s potentialer i forhold til byens udvikling, samt udnyttelse af eksisterende aktiver og turismepotentialer.

Der er sat fokus på branding af Maniitsoq som Hvalernes By med henblik på styrkelse og tiltrækning af turister til Maniitsoq by og omkringliggende bygder.

Af de større tiltag skal nævnes

- Implementering af en ny spildoliebrænder, der er mindst lige så effektiv til at sælge varme til byens fjernvarmenet som det eksisterende forbrændingsanlæg.
- Implementering af fremlysningspladsen, der effektivt tager det værste skrot og ulovligt hensatte effekter fra bybilledet.
- Arbejdet på at realisere havneselskabsprojektet sammen med havnerådet, som efter kommunalbestyrelsens beslutning skulle etableres i Sisimiut. En ansøgning om godkendelse af projektet og medejerskab fra Selvstyrets side, og senest ansøgning om ordensreglement er blevet sendt Selvstyret.
- Den nye havn i Kangerlussuaq, hvor en VVM-redegørelse for anlægget blev færdiggjort. VVM redegørelsen var i offentlig høring i efteråret 2017, uden at der er fremkommet indsigelser.
- Vej mellem Sisimiut og Kangerlussuaq, hvor projektet er opdelt i 2 etaper. VVM-redegørelse for 1. etape fra Kangerlussuaq til 1. Fjord er afleveret til Selvstyret. Etape 2, VVM-redegørelse for passage af vandspærrezonen ved Sisimiut, udarbejdes endeligt i 2018.
- Unesco – området "Nipisat – Maligiaq – Aasivissuit". Nomineringsmaterialet er afleveret til Unesco den 30. januar 2017. Der i september gennemført en Site Visit sammen med en repræsentant fra Icomos, der på vegne af Unesco gennemgår ansøgningsmaterialet.
- Der har i samarbejde med Selvstyrets Erhvervsdepartement været arbejdet med planlægning og udbud af turismekoncessionsområder.

Kommuneplantillæg.
Følgende kommuneplantillæg er udarbejdet i 2017:

- KPT nr. 19 - boligområde og jollehavn på Akia, Sisimiut
- KPT nr. 24 - erhvervsområde øst for Sisimiut
- KPT nr. 25 - boligområde og daginstitution på Akia, Sisimiut
- KPT nr. 26 –boligområde i Kangerlussuaq
- KPT nr. 29 – hytte- og hotelområde øst for Kangerlussuaq ved Sugar Loaf og Russel Gletcher
- KPT nr. 32 - område til ny kirkegård på Akia, Sisimiut.
- KPT nr. 34 – område til bolig- og fællesformål ved Gl. Heliport, Maniitsoq
- KPT nr. 35 – boligområde ved Ungusivik, Maniitsoq
- KPT nr. 42 – område til fiskefabrik og nye havneanlæg, Maniitsoq
- KPT nr. 49 – område til nyt bibliotek og Musikskole ved Kulturhuset, Sisimiut
- KPT nr. 51 – område til kollegier ved fodboldbanen, Sisimiut

Der har været arbejdet med forarbejder til:

- KPT 36 – Sarfannguits fortsatte udvikling og potentialer og
- KPT 59 – for et område til fremtidig hyttebyggeri ved Lufthavnsvejen, Sisimiut.

Andre planlægningsmæssige tiltag.
Generelt arbejdes der fortsat på bestræbelserne for at synliggøre de store turismepotentialer i og omkring Kangerlussuaq samt bevarelsen af Kangerlussuaq Lufthavn.
Der arbejdes fortsat med stort fokus på at udbygge og forbedre de eksisterende faciliteter og skabe muligheder for nye faciliteter for turisterne i hele kommunen. Samtidigt er der fokus på at styrke de lokale aktører og erhvervsmuligheder, der er omfattet heraf.

Brandvæsen
Redningsberedskabets 7 stationer og Kangerlussuaq med servicekontrakt med Mittarfeqarfiit har i årets løb været involveret i 71 udrykninger, bl.a. 2 større brande, 5 redninger og 5 med relation til miljø. Der har været 25 blinde- eller falske alarmer.

De i alt 71 udrykninger fordeler sig med 48 i Sisimiut, 2 i Sarfannguit, 1 i Itilleq, 12 i Maniitsoq, 5 i Kangaamiut og 3 i Kangerlussuaq.

Der har været 2 ressourcekrævende naturbrande i Amitsorsuaq og Qaaraaq Sisimiut-området, hvor brandslukning tog flere døgn med mandskab fra både Sisimiut og Sarfannguit.
Endvidere var der en ressourcekrævende naturbrand i Kangerlussuatsiaq ved Maniitsoq, hvor mandskabet fra Kangaamiut stod for brandslukning.
Endvidere er der gennemført 2 uvarslede øvelser.

Der blev i 2017 afholdt flere lovpligtige uddannelser.

På personalesiden har der været udskiftninger i begge byer og alle bygder, som har afstedkommet udfordringer i bl.a. Maniitsoq og Itilleq.

For 10 års tro tjeneste er 3 redningsmænd hædret med 10 års anciennitetstegn.

Sisimiut

Veje
Asfaltering af veje i Sisimiut blev helt stoppet ved nedbrud af den aldrende asfaltanlæg. Der blev i forbindelse med budgetbehandling for 2018 bevilget midler til et nyt asfaltanlæg, som tages i brug i august 2018. Anlægget bliver semimobilt, så den dels kan have en ordentlig base og transporteres til Kanger-lussuaq eller Maniitsoq alt efter behov i fremtiden.

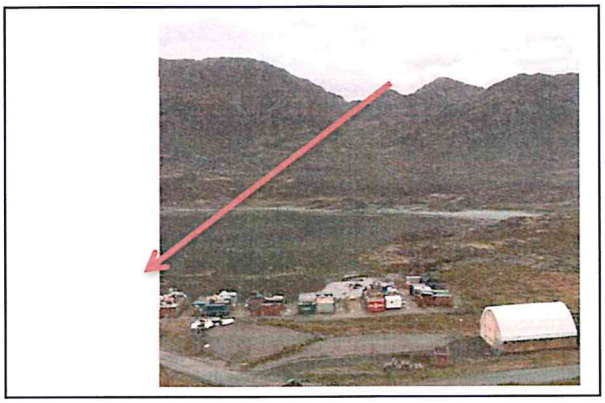
Ny Kirkegård
Der er bevilliget midler til anlæggelse af en ny kirkegård på Akia – i området B3 "Qaarinneq". Anlæggelsen er opdelt i 5 etaper og vurderes at opfylde behovet for gravsteder i de næste 70 år. Et kommuneplantillæg til formålet er godkendt, og anlæggelsen af Kirkegården forventes at kunne igangsættes i sommeren 2018 og afsluttes i 2019.

Kloakker
Kloaknettet giver få udfordringer og fungerer overordnet set godt. Visse strækninger gennemspules og renses forebyggende for at undgå tilstopninger. Nyere kloakstrækninger bruges ikke i tilstrækkelig grad. Generelt har kloakker længere levetid, men når disse ikke bruges tilstrækkeligt fra anlæggelsen får man yderst begrænset valuta for investeringerne. Der er nødvendigt at sætte politisk fokus på, hvordan man kan tilslutte flere bygninger til kloakkerne.

Renholdelse inkl. snerydning
Snerydningssæsonen 2016/2017 foregik normalt. Sannavik udfører ca. 25 procent af snerydningsdistrikterne, mens 2 eksterne entreprenører udfører snerydning af resten af byen. Snerydningsdistrikterne blev udliciteret for sæson 2017-18.

Der var stor fokus på oprydning af byen, hvor målet at gøre byens fællesarealer fri for skrot og ulovligt hensatte effekter. Mange biler uden nummerplader og areal-tildeling, mange både og større effekter uden arealtildeling, gamle snescootere og andet skrot blev enten kørt til lossepladsen eller fremlysningspladsen. Byen fremstår således mere renlig i forhold til tidligere. Tiltaget fortsættes, og udvides også til erhvervsarealer i de kommende år.

Fremlysningspladsen
Der blev ryddet op omkring forbrændingsanlægget, således fremlysningspladsen kunne flytte tættere på personalet og dermed under tilsyn. Pladsen bruges primært til midlertidig placering i forbindelse med kommunens registrering af ulovligt hensatte joller, både, biler og andre effekter.
Disse effekter vil kommunen fjerne og registrere på fremlysningspladsen, såfremt de udgør en forureningsrisiko, et miljømæssigt problem, et trafikmæssigt problem, eller de skræmmer bybilledet
Effekterne fremlyses i 3 måneder. Herefter salg til højestbydende eller dumpning. Der har i 2017 foretaget auktion.
Effekter, der ikke kan sælges, vil løbende blive destrueres og lagt i lossepladsen, således at disse ikke kan hentes tilbage til byen og endnu engang udgøre et problem.



Fremlysningspladsen ved Qimmeqarfik

Bådpladser
I Sisimiut er fire bådpladser overgået til kommunen. Såfremt man ønsker bådplads anviser kommunen en fast nummeret plads. I den forbindelse er bådpladserne total opryddet og fremstår rydeligt og organiseret.
Man kan således leje en plads i det kommunale bådpladser med bl.a. depositum, som returneres ved aflevering af pladsen i ryddelig tilstand. Kommunale bådpladser er også langt mindre tidskrævende rent administrativt i forhold til at alle skal have arealtildeling til alle både spredt over hele byen.

På billedet ses bådpladsen vest for højskolen, hvor oprydningen har været i gang. Oprydningen af resterende bådpladser fortsætter i 2018.



Bådplads ved højskolen

Levende ressourcer
Området varetager opsynspligt og vaccination af hunde.
Seneste års oplysninger om vacciner m.m. har bl.a. resulteret i mindre tidsforbrug fra hundeinspektøren.

Forskellige kommunale virksomheder
Brættet:
Under renovering af den nuværende "Brætbygning" blev der konstateret trænedbrydende skimmelsvamp. Kommunalbestyrelsen har afsat midler til opførelse af et nyt bræt og nyt kommuneplantillæg er under udarbejdelse.
Derudover har kommunalbestyrelsen ønsket undersøgt om driften af brættet kan privatiseres, hvilket undersøges i starten af 2018.
Projektering og anlæggelse af et nyt bræt kan ikke fortsætte før kommuneplantillægget og privatiseringsundersøgelsen foreligger og er behandlet af kommunalbestyrelsen.

Øvrige tekniske virksomheder
Bådværkstedet har i mange år lignet en nedrivningsmoden bygning pga. dens mange skader på facaden. I forbindelse med opførelse af et nyt fiskefabrik ved siden af er det blot blevet mere tydeligt med den negative synsoplevelse. Bådværkstedet blev under renoveringspuljen renoveret sommer 2017, så denne fremstår nyt og moderne udefra, og har fået mere kundevenlig indgang samt ny mobilkran inde i hallen. Nu er det langt lettere at servicere jollerne end tidligere, og det er også blevet lettere at transportere jollerne fra den kommunale kran til bådværkstedet med en bådtrailer.

Forbrændingsanlægget
Der er kæmpe affaldsmængder uden for forbrændingsanlægget til stor gene for omkringliggende bebyggelser og natur, og ikke mindst dyreplager og sundheds-risiko. Ekstraordinær indsats mod ophobning må gøres før et ny forbrændings-anlæg bliver realiseret, da det tager tid at finde midler og bygge.

Qeqqata Kommunia har underskrevet en samarbejdsaftale med Nukissiorfiit om levering af fjernvarme fra affaldsforbrændingen, og arbejder fortsat med Nukissiorfiit om implementering af kommunens nye affaldsplan. Det er af meget stor betydning af have øvrige offentlige instanser med i planerne, hvis det skal lykkes af finde midler til projektet. Det vigtigste har været at sikre rentabiliteten af driften, som hermed blev gjort med en salgs- og samarbejdsaftale med Nukissiofiit.

Spildoliebrænderen blev taget i brug i 2017 med tilladelse på afbrænding af 250.000 liter spildolie, og har været en stor succes indtil videre. Den er langt mere driftssikker i forhold til den eksisterende forbrændingsanlæg.

Der har været stor fokus på at få mere systematisk praksis i forbindelse med afreg-ning af afleverede affaldsmængder til forbrændingsanlæg. Dette har resulteret i større indtægter end før. Det allerbedste vil være indkøb og installering af en vægt til lastbiler, således man også kan få langt mere valide data vedr. affalds-mængder og afregning. Denne praksis og investering må sikres senest ved overgang til en ny forbrændingsanlæg.

Øvrige driftskontrakter med eksterne virksomheder
Qeqqata Kommunia har udliciteret en række serviceydelser til hjemmehørende entreprenører, som for langt de fleste kontrakters vedkommende har længere løbetid. Med længere løbetid sikres der stabilitet og konkurrencedygtige priser, da serviceydelserne til dels kræver større investeringer til materiel og mandskab.

Dag og natrenovationsopgaven er fortsat udliciteret til privat selskab. Kontrakten forløber nu frem til 2021.
I Sarfannguit og Itilleq er opgaven stadig på en kommunal opgave.

Drift af skicentret udføres af Igloo Mountain med en aftale, der udløber 30.10.2019.

Drift af sommerlejre er aftalt med "Filemonsen & Sørensen I/S", hvor kontrakts-udløb er den 01.02.2021.
Drift af turisthytter er aftalt med K.S. Taxa. Kontraktsudløb den 01.06.2019.
Skorstensfejring udføres af Brøndum, hvor kontrakten udløber 31.12.2018.
Buskørsel i Sisimiut udføres af Polar Entreprise. Kontraktudløb den 01.07.2020.

Buskørsel i Kangerlussuaq udføres af Sten Mortensen. Efter udløb af kontrakten har udvalget for teknik, miljø og råstoffer givet tilladelse til at gå videre med kontrakten, indtil en ny licitation sker i forår 2018 med kontraktstart fra 1. oktober 2018.

Jernskrot udføres af BJ-Entreprise. Her udløber kontrakten den 01.08.2021.

Maniitsoq

Veje
Vejene i Maniitsoq har generelt gode bundforhold, og der er ikke større problemer med sætninger eller permafrost. Vejene kræver derfor hovedsageligt almindelig vedligehold af slid på belægningen. Sliddet på vejbelægningen har været stigende efter indførelsen af buskørsel.
Der blev ikke asfalteret i 2016, men der planlægges asfaltering i juni 2017.

Kloakker
Der er udført renovering af støttemuren til hovedkloakken langs havnen. Der er en enkelt pumpestation på kloaknettet. Opsyn og drift af denne er udliciteret.

Renholdelse inkl. snerydning
Snerydning og renholdelse omfatter også glatførebekæmpelse og fjernelse af grus og efterladenskaber på veje, stier, pladser og trapper. Ligesom i 2015 faldt der i 2016 store mængder sne, så forbruget til snerydning kunne ikke holdes inden for bevilling.
Forårsrengøring blev gennemført af kommunens egne folk.

Levende ressourcer
Omfatter lejlighedsvis aflivning af løse hunde og katte. Der er meget få ressourcer til dette område, der er således ingen hundeinspektør i Maniitsoq.

Forskellige kommunale virksomheder
Området omfatter servicehusene i bygderne samt fællesværksteder i by og bygder til rådighed for alle til reparation af både.
Omsætningen på "Brættet" har siden starten af Maniitsoq-ordningen i 2005 ligget ret konstant omkring 2 mio. kr. om året.

Øvrige tekniske virksomheder
Driften af det kommunale værksted, hvor kommunens materiel og køretøjer vedligeholdes. Herudover løjpepræparering, samt busdrift.
Busdriften blev i 2016 efter licitation overtaget af en ny entreprenør, hvilket har betydet væsentlig større regularitet i buskørslen.

Dag- og natrenovation
Tømning af dag- og natrenovation har i mange år været udliciteret i Maniitsoq og Kangaamiut. I slutningen af 2016 overtog kommunen igen renovationsopgaven i Kangaamiut fra entreprenøren. I Napasoq og Atammik foretages tømningen af kommunalt ansatte renovationsfolk. På grund af de mange og lange terræn-trapper i Maniitsoq og Kangaamiut tømmes natrenovation her 3 gange om ugen af hensyn til arbejdsmiljøet. Alle andre steder i kommunen tømmes 2 gange.

Øvrige forsyningsvirksomheder
Omfatter pontonbroer, forbrændingsanlæg, modtagestation og lossepladser.
Forbrændingsanlægget stod i 2016 stille i 2 måneder på grund af udskiftning af murværket i ovnen. Indtægt fra salg af varme blev derfor lidt mindre end forventet.
Oprydning af losseplads og jerndump, som blev påbegyndt i 2015, blev afsluttet i 2016. Alt jernskrot er blevet presset og udskibet, og store mængder træaffald er blevet afbrændt i den Air Burner, der blev anskaffet til formålet.

Politisk udvalg

Udvalg for Teknik, Råstoffer og Miljø

Gideon Lyberth (S) formand
Sofie Dorthe R. Olsen, næstformand (S)
Frederik Olsen (S),
Emilie Olsen (A)
Karl Lyberth (S)

Status	**2017**	
Antal sager forelagt Teknik- og Miljøudvalget	75	
Profil	Sisimiut	Maniitsoq
Antal udstedte arealtildelinger	760	40
Antal udstedte byggetilladelser	31	10

Arealtildelinger (Sisimiut) omfatter nu også f.eks. bådpladser og hundehold.

Administration

Vicekommunaldirektør
Laust Løgstrup
Tlf. 86 7310
laul@qeqqata.gl

Drift Mio. kr.	**2017**
Oprindelig budget	41,9
Korrigeret budget	43,1
Forbrug	41,3
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**-1,8**
Kontoområde 2 og 6	

Anlæg

Sisimiut

Aktivitet

Området dækker aktiviteter i forbindelse med anlægsopgaver i kommunalt regi.

Følgende anlægsprojekter kan særligt nævnes i 2017:
Anlæggelse af handicapboliger har været under opførelse hele året, og kører planmæssigt.
Kunstgræsbanen i Sisimiut er projekteret og udliciteret til entreprenører, og de forberedende anlægsarbejder blev iværksat i 2017, hvor projektet efter planen skal gennemføres primo sommer 2018.
Planlægning og projektering af Svømmehal i fjeld i Sisimiut, i samarbejde med A.P.Møller Fonden har været i gang, og forventes udlicitering til entreprenører i løbet af 2018.
Opstart af renoveringspuljen. Kommunale erhvervsbygninger har ikke været vedligeholdt tilstrækkeligt i mange år, og kræver til dels større renoveringer eller totalrenoveringer end blot almindelig vedligehold. Der bruges større personaleressourcer på at registrere, planlægge og udlicitere små og større projekter inden for renoveringspuljen.

Følgende anlægsprojekter har fra starten af manglet et plangrundlag, som må laves og godkendes før projekterne kan eller kunne projekteres og udliciteres:
Udvidelse af kulturhus, nyt salgsbræt, daginstitution 4, Byggemodning Akia og Multihal i Sarfannguit. Derudover ventes der på miljøgodkendelse på naturvejen mellem Sisimiut og Kangerlussuaq.
Sammen med svømmehalsprojektet har disse anlægsprojekter medført relativt lille forbrug i 2017, og forskudt den kommunale budgetlægning med overførsel af budgetterne til følge.



16 handicapboliger under opførelse på Deichmann Aqq.



I skole 2 fortsatte renovering med etape 4 hvor bl.a. lift blev installeret i blok 2.



Byggemodning C15 Akia blev startet som råvej ned til Ulkebugten, hvor der senere kan placeres nye pontonbroer



Blandt de kommunale bygninger der blev renoveret var daginstitution Ungaannguaq med tagudhæng, terrasse og facademaling.



Regulering af fodboldbanen blev udført i efteråret for kunstgræsbelægning til næste år.

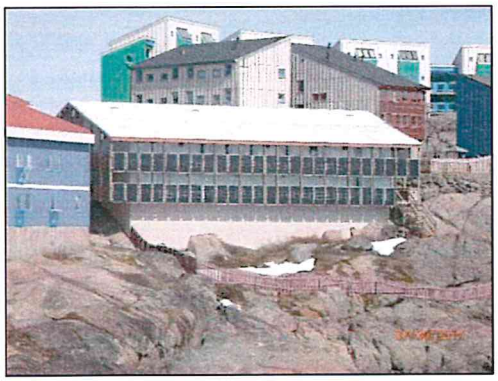


I Itilleq blev i kommunalt byggesæt Illorput 2100 færdigt og indflyttet.



I Kangerlussuaq blev 2 kommunale byggesæt "Illorput 2100" færdigopført og indflyttet.
3 nye byggesæt er blevet opstartet.

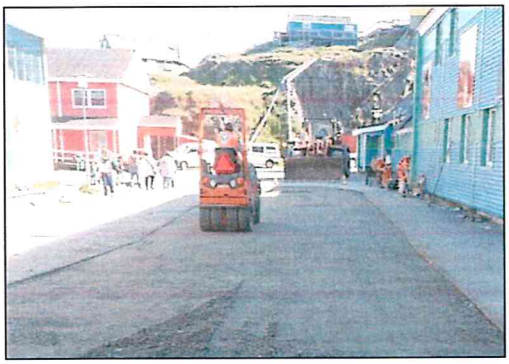
Maniitsoq



Der er udført bygningsrenovering på en række bygninger, bl.a. brandstationen, Majoriaq, kollegiet, skolehjemmet, plejehjemmet og skolen
I børnehaven "Paarsi" blev gammel beklædning på altangange udskiftet med solceller..



Opførelse af 16 handicapboliger på Ole Petersenip Aqq. blev påbegyndt i slutningen af 2015. Boligerne opføres som et punkthus på 4 etager.
Bygningen forventes klar til indflytning i maj 2018.



Der blev asfalteret i Maniitsoq i 2017.
Næste asfaltering sker i 2019.



Udvidelse af kirkegården med et nyt felt blev påbegyndt i 2016. Sand er indtogtet og udlagt.
Feltet blev færdiggjort i 2017



Der blev i 2017 anskaffet og opsat mini skilift ved Tasersuaq.

Kangaamiut



Kommunerne overtog i 2017 fordelingen af byggesæt fra selvstyret. Det blev besluttet at opføre et Illorput 2100 i Kangaamiut. Den gamle ruin B-401 blev nedrevet for at gøre plads til det kommende nye hus.

Atammik



I 2016 blev fra Selvstyret leveret et Illorput 2100 byggesæt til opførelse i Atammik. Byggesættet blev først leveret i november, for sent til at påbegynde opførelsen. Huset er opført i løbet af 2017 og tages i brug 1. marts 2018.



Opførelse af ny daginstitution i Atammik skulle være påbegyndt i 2016, men licitationen måtte gå om 2 gange, før det lykkedes at få tilbud på alle entrepriser. Det kunne derfor ikke nås at påbegynde byggeriet i 2016, men daginstitutionen er opført i løbet af 2017 og forventes taget i brug 1. marts 2018.

Napasoq

Politisk udvalg

Udvalg for Teknik, Råstoffer - og Miljø

Gideon Lyberth (S), formand
Sofie Dorthe R. Olsen, næstformand (S
Frederik Olsen (S)
Emilie Olsen (A)
Karl Lyberth (S)



Som i 2016 er der i 2017udført oprydning af jern- og metalskrot i bygderne. Fra Kangaamiut, Napasoq og Atammik blev i 2017 samlet udskibet ca. 40 tons skrot.

Administration

Laust Løgstrup
Vicekommunaldirektør
(+299) 86 7310
laul@qeqqata.gl

Drift Mio. kr.	**2017**
Oprindelig budget	85,3
Korrigeret budget	154,7
Forbrug	67,7
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**-87**
Kontoområde 7	

Administration

Fokus i 2017

Organisationsstruktur

Aktivitet

Området berører den politiske organisation dvs. kommunalbestyrelse bygdebestyrelserne, valgbestyrelsen, udvalg, samt den kommunale administration, herunder bygninger, og personale.

Den ny Kommunalbestyrelse, der blev valgt i april, består af 15 medlemmer, og er kommunens øverste politiske ledelse. Økonomiudvalget, der består af 5 medlemmer, skal overordnet set varetage de økonomiske og almindelige administrative forhold inden for samtlige kommunens administrationsområder.

Organisationsstrukturen i Qeqqata Kommunia er gennemført mindre ændringer i forbindelse med den ny kommunalbestyrelses tiltrædelse, bl.a. nye udvalgsstrukturer. I oversigtsform består organisationen af en direktion, bestående af borgmesteren, kommunaldirektøren og vicekommunaldirektøren. Endvidere af en chefgruppe, der leder en række forvaltningsgrene, bestående af ni fagchefer fordelt i Sisimiut og i Maniitsoq. Områderne er økonomi, teknik og miljø, familie samt uddannelse. Med i chefgruppen er endvidere stabschefen i Sisimiut og udviklingschef i Maniitsoq.

UNESCO Verdensarvsansøgning

Efter mange års forberedelse har Qeqqata Kommunia og Selvstyret i samarbejde med faglige eksperter færdiggjort en ansøgning til UNESCOs Verdensarv. Ansøgningen handler om en kulturarvsansøgning "Aasivissuit – Nipisat, Inuit Jagtområde mellem Indlandsis og Hav".

Området, som er søgt optaget på UNESCOs Verdensarvsliste er et enestående kulturlandskab fra Indlandsisen via de store rensdyrjagtområder i indlandet til fjordene og ud til og med øerne med de mange forhistoriske bopladser. Området rummer kulturminder fra menneskers historie i Vestgrønland gennem 4.500 år. Aage V. Jensen Charity Foundation har doneret 1,8 mio. kroner til projektet.

Borgerkontakt

I Qeqqata Kommunia arbejdes der ihærdigt på at etablere en god kontakt til borgerne, bl.a. med harmonisering af borgerbetjening i byer og bygder. Senest er der i Sisimiut lavet en "modtagelsesskranke" ved område for familie. Den tidligere skrankefunktion er nu erstattet med "*Modtagelsen*", hvor borgere, der vil henvende sig til Bistandsafdelingen, kan rette personlig henvendelse uden tidsbestilling og modtage straks sagsbehandling. I modtagelsen arbejder fire medarbejdere, som alle kan sagsbehandle.
Lignende ændring blev gennemført i Maniitsoq i 2014, hvor Bistandsafdelingen modtager alle henvendelser. Yderligere benyttes Qeqqata Kommunias Facebook side flittigt af borgerne og kan tilgås på **http://www.facebook.com/Qeqqata**.

Bæredygtighedsprojektet

Qeqqata Kommunia vil være ledende i udviklingen af et bæredygtigt Grønland og har derfor sat sig som mål at blive et foregangssamfund for bæredygtighed i Arktis inden 2020. Visionen bæres frem af 37 delprojekter, som alle koncentrerer sig om bæredygtighed inden for uddannelse, det sociale område og miljø.

Et af kommunens "fyrtårnsprojekter" er opførelse af en svømmehal i fjeld i Sisimut. Projektet modtog i 2016 en generøs donation på 50 millioner kroner fra A.P.Møller og Hustru Chastine Mc-Kinney Møllers Fond til almene Formaal. I 2017 blev der lavet undersøgelser af fjeldkvaliteten og gennemført prækvalifikationsrunde forud for licitationen.
Internt er årets bæredygtighedsprojekt blevet kåret.
Det blev projektet "*Folkeskolernes undervisning i bæredygtighed*"

Kommunalbestyrelsen har prioriteret bæredygtige udviklingsprojekter, og der arbejdes intenst med, at alle projekter har fokus på både tværfaglighed, borgerinddragelse og frivillighed. For at opmuntre befolkningen til at arbejde innovativt og udvikle bæredygtige løsninger har kommunalbestyrelsen oprettet en bæredygtighedspulje. Puljen har til formål at støtte frivillige aktiviteter blandt borgere, foreninger og organisationer, som ønsker at bidrage til at skabe et mere bæredygtigt samfund.

Digitalisering
Samarbejdet med de øvrige 3 kommuner og selvstyret om en digitaliseret Borger-service fortsatte i 2016 i "Sullissivik". Flere og flere oplysninger foreligger nu digitalt, og ved hjælp af NEM-ID kan kommunens borgere nu betjene sig selv via online, bl.a. online flytteanmeldelse (nyt som lanceres til juni), hente bopælsattest online, ansøgning om jagbevis og indberetning om fangst, til- og afmelding af dag og natrenovation, til- og afmelding vedr. dagsinstitution m.fl.

Man kan tilgå alle selvbetjeningsløsninger, der gør det nemmere således at borgerne kan betjene sig selv online via www.qeqqata.gl og www.sullissivik.gl.

Kommunerne har overtaget udstedelsen af jagt- og fiskeribeviser/licenser for joller indtil 6 meter. Er jollen over 6 meter skal ansøgning fortsat sendes til Selvstyret. Det betyder, at borgerserviceenhederne i byerne og bygderne, via ALIPI.gl digital løsning, kan udlevere jagtbeviser for fritidsfanger og erhvervsfanger. Overtagelse af fangst- og fiskerilicenser er vejen frem til at effektivisere borgerbetjening, og det harmonerer godt med kommunernes ønsker om at overtage flere sagsområder fra Selvstyret. Dertil følger der også strukturreformens anbefalinger, at borgerne skal kunne betjenes ét sted, dvs. i BorgerService, og ikke skal henvises til flere instanser.

Politiske udvalg

Økonomiudvalget

Malik Berthelsen (S), formand
Gideon Lyberth (S) næstformand
Evelyn Frederiksen (S)
Siverth K. Heilmann (A)
Juliane Enoksen (IA)

Status	**2017**
Antal sager forelagt Økonomiudvalget	218
Antal sager forelagt Kommunalbestyrelsen	196
Profil	
Antal ansatte i administrationen	146

Administration

Kommunaldirektør
Paneeraq Olsen
Tlf. 86 73 01
paol@qeqqata.gl

Vicekommunaldirektør
Laust Løgstrup
Tlf. 86 7310
laul@qeqqata.gl

Drift Mio. kr.	**2017**
Oprindelig budget	102,1
Korrigeret budget	102,0
Forbrug	97,8
Merforbrug (+) / Mindreforbrug (-)	**-4,2**
Kontområde 1	

Den kommunale administration har i 2017 et mindreforbrug, der er 4,2 mio.kr. mindre end bevillingen.

Politiske udvalg

Økonomiudvalget:

Malik Berthelsen (S),
Formand
Gideon Lyberth (S)
Evelyn Frederiksen (S)
Siverth K. Heilmann (A)
Juliane Enoksen (IA)

Kommunens indtægter

Indtægter til kommunekassen består fortrinsvis af de årlige bloktilskud fra Selvstyret og af skatteafregninger via Skattestyrelsen.
Bloktilskuddet, som udbetales månedsvis til kommunen, bliver givet til en række fastlagte økonomiområder som f.eks. handicapområdet, kloakrenovering og boligprogram for bygder og yderdistrikter samt til skatteudligning.

Skatteafregning fra Skattestyrelsen omfatter først og fremmest skatten fra de personlige indkomster. Kommuneskatten i Qeqqata Kommunia har de seneste år været 26% - dvs. sammen med Landsskat og Fælleskommunal skat har den samlede skatteprocent for personlig indkomst været på 42%.
Herudover modtager kommunen andel af selskabsskatterne fra de selskaber der er registreret med hjemadresse i kommunen – dog med undtagelse af selskabsskatten fra de selvstyreejede selskaber selvom de har adresse i kommunen.

Øvrige indtægter består bl.a. af det beregnede kapitalafkast, som kommunen modtager som ejer af udlejningsboliger, af afgifter fra bygge-modning, forbrænding og renovation. Fordelingen af de kommunale indtægter for de seneste 5 år ser således ud:

Kontoområde 8 – INDTÆGTER

Beløb i 1000 kr.	R2013	R2014	R2015	R2016	R-2017
80 personlig indkomstskat	-302.080	-312.496	-312.265	-323.013	-384.300
81 selskabsskat	-10.136	-6.853	-13.654	-20.021	-21.051
83 generelle tilskud og udligning	-302.048	-333.620	-335.240	-353.174	-362.038
85 renter, kapitalafkast samt kurstab og -gevinst	-11.327	-11.881	-11.621	-11.689	-11.556
86 andre indtægter	-1.789	-7.840	-6.658	-4.874	-14.445
88 afskrivning	783	1.416	-2.261	687	3.742
I alt	-626.597	-671.274	-681.699	-712.084	-691.724

For personskatter ses, at der har været en stigning fra 302,0 mio. kr. i 2013 til 384,3 mio. kr. i 2017. Dette skyldes særligt udvikling inden for fiskeriet og anlægssektoren med dertil hørende højt beskæftigelsesniveau. Det årlige budget for personlig skatter fastlægges ved den årlige budgetlægning i et samarbejde med Skattestyrelsen

Selskabsskatten blev i 2017 ca. 24,5 mio. kr., hvilket beløb er reduceret med kommunens andel i tilbagebetaling af selskabsskat for tidligere år på ca. 3,4 mio.kr.
Selvskabsskatten er steget fra ca. 10,1 mio.kr. i 2013 til 21,1 mio. kr. i 2017.

Det generelle tilskud/Bloktilskud var i 2013 på 302 mio. kr. og i 2017 på 362 mio. kr. Det generelle tilskud fastlægges af Naalakkersuisut og KANUKOKA set i forhold til dertil aftalegrundlag og fastlægges i forbindelse med finanslovprocessen, der meldes ud ved vedtagelse af finansloven.

Regnskab 2017

Regnskabspraksis

Kommunens regnskab aflægges i henhold til Landstingslov om kommunalbestyrelser og bygdebestyrelser med gældende bekendtgørelser og forordninger. Regnskabet er opstillet efter udgiftsprincippet. I Qeqqata Kommunia anvendes en central bevillingsstyring. Det indebærer, at Kommunalbestyrelsen meddeler bevillinger på hver enkelt konto og der kan kun foretages udgiftsneutrale omplaceringer mellem kontiene ved en beslutning i Økonomiudvalget. Tillægsbevillinger som indebærer positive eller negative kassebevægelser skal forelægges for Kommunalbestyrelsen. To arbejdspladser har et mere selvstændigt budgetansvar. Det indebærer at de kan disponere driftskontiene indenfor en samlet budgetramme.

De to rammestyrede arbejdspladser er
- Sisimiut Katersugaasiviat Museum
- Fritidshjemmet Naasoq

Totalregnskab

Qeqqata Kommunia´s regnskab er et totalregnskab. Det betyder, at regnskabet omfatter alle drifts- anlægs- og finansieringsposter. Regnskabet indeholder specifikke oversigter og redegørelser, der tjener som grundlag for

- en vurdering af regnskabet i forhold til budgettet,
- en opgørelse af regnskabets ressourceforbrug,
- en opgørelse af balancen samt
- en opgørelse over kommunens økonomiske situation.

Periodisering af indtægter og udgifter

Indtægter og udgifter er henført til det regnskabsår, de vedrører, uden hensyntagen til betalingstidspunktet. Udgifterne er således medtaget i det år hvor varen eller ydelsen er modtaget eller præsteret. Indtægterne er henført til det år, hvor retten dertil er erhvervet.

Resultatopgørelse

Kt.	Kontoområde	Budget	Tillæg	Omplac.	Bevilget	Forbrug
1	Administrationsområdet [1]	102.192	0	-138	102.054	97.806
2	Teknik	38.810	300	-349	38.761	37.873
3	Arbejdsmarkeds- og erhvervsområdet	27.323	0	58	27.381	23.370
4	Familieområdet	235.852	1.000	1.428	238.280	233.528
5	Undervisning og kultur	228.871	1.094	0	229.965	227.980
6	Forsyningsvirksomheder [2]	3.149	0	1.149	4.298	3.429
Driftsudgifter i alt		**636.197**	**2.394**	**2.148**	**640.739**	**623.986**
70	Anlægsområdet vedr. eksterne områder	21.600	35.064	-8.800	47.864	33.098
71	Anlægsområdet vedr. administrationen	600	0	1.300	1.900	1.159
72	Anlægsområdet vedr. det tekniske område	30.999	10.520	3.825	45.344	14.540
73	Anlægsområdet vedr.arb.mark.- og erhvervsrådet	0	0	300	300	182
74	Anlægsområdet vedr. familieområdet	1.200	-88	1.325	2.437	642
75	Anlægsområdet vedr. undervisning & kultur	21.900	12.072	2.050	36.022	12.934
76	Anlægsområdet vedr. forsyningsvirksomhed	3.500	1.563	0	5.063	3.448
77	Anlægsområdet vedr. eksterne områder	5.500	10.280	0	15.780	1.733
Anlægsområdet		**85.299**	**69.411**	**0**	**154.710**	**67.736**
Driftsudgifter inkl. anlægsområdet i alt		**721.496**	**71.805**	**2.148**	**795.449**	**691.722**
80	Personlig indkomstskat	-350.000	-19.000	0	-369.000	-384.300
81	Selskabsskat	-4.000	3.500	0	-500	-21.051
83	Generelle tilskud	-353.517	-6.319	-2.148	-361.984	-362.038
85	Renter, kapitalafkast, samt kurstab- og gevinst	-11.197	0	0	-11.197	-11.556
86	Andre indtægter	-4.600	-5.600	0	-10.200	-14.445
88	Afskrivninger	1.100	2.700	0	3.800	3.742
Indtægter i alt		**-722.214**	**-24.719**	**-2.148**	**-749.081**	**-789.648**
Resultat i alt		**-718**	**47.086**	**0**	**46.368**	**-97.926**

Beløbene er i 1.000 kr.
Negative tal angiver indtægt/Positive tal angiver udgift.

Noter:

1) Udgifter til de folkevalgte (1.000 kr.)

År	2017
Udgift	7.925

2) Beløbet for forsyningsvirksomheder er sammensat således (1.000 kr.)

År	2017
Driftsudgifter	23.961
Salgsindtægter, afgifter, refusioner m.v.	-20.532
Netto driftsudgifter	3.429

Regnskabsoversigten viser resultatopgørelsen på bevillingsniveau. Oversigten skal gøre det muligt at sammenholde årsbudgettets bevillingsposter og de i årets løb afgivne tillægsbevillinger med de endelige regnskabstal.

Finansiering

(kr. 1.000)

Tilgang af likvide aktiver		Primo	Ultimo	Forskydning
89	Resultat i alt			97.925
97	Optagne lån			0
	I alt			97.925

Anvendelse af likvide aktiver		Primo	Ultimo	Forskydning
91	Kortfristede tilgodehavender	112.836	128.976	16.140
93	Langfristede tilgodehavender	106.103	105.528	-575
94/98	Uomsættelige aktiver/passiver	-3.325	6.980	10.305
96	Kortfristet gæld	-39.359	-34.745	4.614
97	Langfristet gæld	0	0	0
	I alt	176.255	206.739	30.484
	Regulering vedr. likvide aktiver	-229.307	-320.783	-91.476
90	Ændring af likvide aktiver			-60.992

Finansiel status

90	Likvide aktiver	96.982	157.974	60.992
91	Kortfristede tilgodehavender	112.836	128.977	16.141
94/98	Uomsættelige aktiver/passiver	-3.325	6.981	10.306
96	Kortfristet gæld	-39.359	-34.745	4.614
Kortfristet formue/gæld		167.134	259.185	92.053
93	Langfristede tilgodehavender	106.103	105.528	-575
97	Langfristet gæld	0	0	0
Langfristet formue/gæld		106.103	105.528	-575
Finansiel egenkapital		273.237	364.715	91.478

"Finansiering" viser, hvorledes likviditeten har udviklet sig i årets løb med en registrering af de samlede ændringer i de likvide aktiver.

"Finansiel status" viser, hvorledes den finansielle egenkapital er fremskaffet.

Noter:
Likvide aktiver indeholder følgende:
Beholdning af kontanter er på 93.972 kr.
Indestående i pengeinstitutter udgjorde 157,6 mio. kr. og beholdning af aktier i Grønlandsbanken er på 153.000 kr. og de likvide aktiver er steget med 60,9 mio. kr. i 2017.

Kortfristet tilgodehavende:
Tilgodehavender hos borgere, selskaber og andre offentlige instanser er steget med 16,1mio.kr

Kortfristet gæld:
Tekniske mellemregninger med Selvstyret og eksterne områder er faldet med 4,6 mio.kr. i 2017.

Langfristet tilgodehavende:
Boligudlån efter 20-20-60-ordningen og boliglån til andelsboliger faldt i 2017 med 575 tkr.

Langfristet gæld:
Qeqqata Kommunia har ingen langfristet gæld.

Finansiel egenkapital
Kommunens nettoformue steg med 91,5 mio. kr., bl.a. som følge af årets resultat på 97,9 mio.kr.

Garantier, eventualrettigheder og forpligtigelser

Kautionsforpligtigelser	Primo	Ultimo	
Sisimiut TV	390.000	256.907	BankNordik er långiver. Qeqqata Kommunia er skyldnerkautionist.
Sisimiut Idrætshal	740.000	7.500.000	Drifts- og byggekredit i BankNordik
Sisimiut Katersortarfiat	1.374.234	1.270.229	Grønlandsbanken er långiver. Kaution for om- og tilbygning, afsluttet 2011. Oprindelig kaution på 1,9 mio.kr.
Arctic Circle Race	100.000	100.000	Foreningens driftslån i Grønlandsbanken, udløb 2017
I alt	**2.604.234**	**9.127.136**	
Eventualrettigheder	**55.188.488**	**56.793.691**	
Andelsbolig, Manitsoq	15.757.829	15.757.829	
Andelsbolig, Sisimiut	38.802.048	40.678.922	
Sisimiut Katersortarfiat	318.656	318.656	Rente- og afdragsfrit lån
Konjunkturpantebreve	309.955	38.284	Fra ordningen "Lejer-til-ejer". Resterende 2 pantebreve har udløb i 2018.
I alt	**57.792.722**	**65.920.827**	

Oversigten viser de garantier som kommunen har givet med angivelse af garantiens størrelse primo og ultimo regnskabsåret, hvem der er långiver og for hvem der er givet garanti.
Ved eventualrettigheder forstås en ydelse som i realiteten må betragtes som et drifts- eller anlægstilskud, men hvor kommunen har sikkerhed i form af pantebreve eller lignende og hvor kommunen har ret til at få tilskuddet (lånet) tilbage, hvis det formål, tilskuddet er ydet til, opgives indenfor en given tid.

Driftsmidler der søges overført

Overførsler på de rammeregistrerede arbejdspladser. Drift ekskl. løn og vedligeholdelse		**Beløb**
Sisimiut Museum	Konto 56-02-10-90-01	119.000
Fritidshjemmet Naasoq	Konto 50-04-11-90-01	112.000
I alt		**231.000**

Oversigten viser de driftsbevillinger, som søges genbevilliget i det efterfølgende år (2018). Ifølge bevillingsreglerne, som er fastsat i styrelsesloven, er driftsbevillinger etårige og bortfalder ved regnskabsårets afslutning. Aftalen for de rammestyrede arbejdspladser indebærer overførsel af over- og/eller underskud mellem regnskabsårene.

Årlig redegørelse for anlægsprojekter

Konto nr	Kontonavn, betegnelse	Bevilling 2017	Regnskab 2017	Overførsel til B2018
	Sisimiut			
70-20-10	Renovering af boliger, udisponeret restbeløb	95	0	95.000
70-49-11	Ældreboliger på Qiviarfik, mangelafhjælpning	1994	1444	550.000
70-55-10	Handicapboliger, 12 nye på Deichmann Aqq.	15679	5534	10.145.000
71-05-10	Udvendig maling B-507 + B-1295, rest til sommer	250	125	125.000
71-08-10	Skimmelsvamp sanering B-904,	150	201	-51.000
72-01-10	Asfaltering veje i Sisimiut, nedbrug på asfaltanlæg	2500	1570	930.000
72-02-11	Akutte bygningsreparationer	600	620	-20.000
72-02-12	Reparation af tagdækning, div. bygninger	200	1	199.000
72-02-13	Udskiftning af døre og vinduer, div. bygninger	700	15	685.000
72-02-14	Indvendig maling, div. bygninger	350	273	77.000
72-02-15	Renovering gulve, div. bygninger	500	0	500.000
72-02-16	Løbende udskiftning VVS og El, diverse bygninger	700	1157	-457.000
72-05-10	Legepladser, Sisimiut	163	0	163.000
72-07-10	Udvendig beklædning, jolleværksted B-1055	275	522	-247.000
72-39-11	Brandstationen, forbedringer	100	154	-54.000
72-41-12	Kloakrenovering 2015-2019, Makkorsip	4494	2239	2.255.000
72-42-10	Nye kloakker, forlængelse Kaaliikassaap Aqq.	1500	0	1.500.000
72-52-10	Salgsbræt Sisimiut, renovering, afventer afklaring	429	30	399.000
72-55-10	Salgsbræt Sisimiut, afventer afklaring	400	0	400.000
72-58-10	Ballepresser til Forbrændingsanlæg er indkøbt	2000	1441	559.000
72-58-11	Rustvogn er indkøbt,	1000	836	164.000
72-58-12	Sneslynge er indkøbt,	90	218	-128.000
72-69-10	Ny kirkegård, AKIA	2250	138	2.112.000
72-93-10	Pontonbroer, Sisimiut	264	0	264.000
72-95-10	Vej til Solbakken	1000	0	1.000.000
72-97-10	VVM for vandspærrezone	-554	687	-1.241.000
72-97-11	ATV-spor mellem Sisimiut og Pingu	10000	84	9.916.000
72-99-12	Ny havn, reeferstik	0	-1567	1.567.000
73-01-11	Værftet, reparation af utætte porte og ventilation	150	57	93.000
73-01-12	Værftet, separate el-målere i bådhal	150	100	50.000
73-03-10	Rep. af tag B-1280 (Artek / gl. sprogskole)	0	26	-26.000
74-15-11	Alderdomshjem B-1037, nye vinduer	1050	385	655.000
74-16-10	Familiecenter B-1271 rep. vinduer og vandledning	275	247	28.000
75-02-11	Naalu, maling og loftslys er udført,	131	159	-28.000
75-03-10	Daginst. "Ungaannguaq",	200	304	-104.000
75-04-10	Daginst. "Kanaartaq",	175	151	24.000
75-06-11	Isskøjtebane "Nalunnguafik",	0	137	-137.000
75-07-10	Kunstgræsbane, Sisimiut	4884	1222	3.662.000

Konto nr	Kontonavn, betegnelse	Bevilling 2017	Regnskab 2017	Overførsel til B2018
75-11-10	Kunstnerværksted B-46, færdiggørelse til sommer	150	87	63.000
75-12-10	"Nuniarffik B-1495, kloaktilslutning rest til sommer	300	182	118.000
75-31-10	Svømmehal, Sisimiut	4461	4995	-534.000
75-40-12	Skolerenovering, Skole 1/Minngortunnguup Atuarfia	3075	980	2.095.000
75-40-13	Skolerenovering, Skole 2/ Nalunnguafiup Atuarfia	840	0	840.000
75-51-11	Kulturhusudvidelse med musikskole og bibliotek	9400	0	9.400.000
75-82-10	"NUKA", tagrenovering, afventer mangler	1200	904	296.000
75-82-11	Daginst. "NUKA" B-1810, rest vedr. maling	175	105	70.000
75-87-11	Daginst. "Naja-Aleqa", isolering kælder, rest	550	441	109.000
76-09-10	Fjernvarledning ved Spejdersøen	1300	0	1.300.000
76-11-10	Spiloliebrænder Forbrænding,	2527	2865	-338.000
77-12-10	Byggemodn. Erhvervsområde B8.2, Gl. Heliport	3000	0	3.000.000
77-15-10	Pontonbroer til råvej ved AKIA C14/C15	427	187	240.000
77-18-10	Byggemodn. Eqqaavimmut Aqq., kollegieområde	2685	44	2.641.000
77-19-10	Vejomlægning ved havn og pakhus, Sisimiut	1417	0	1.417.000
77-98-10	Byggemodning boligområde AKIA	500	0	500.000
	Maniitsoq			
70-02-20	Bygningsrenovering, udisponeret restbeløb	6246	6188	58.000
70-55-20-50-61	16 handicapboliger i Maniitsoq	14537	15532	-995.000
70-55-20-82-01	16 handicapboliger i Maniitsoq	-3657	-6407	2.750.000
72-41-22	Kloakrenovering 201- 2019	1262	117	1.145.000
72-42-20	Ny kloakker	1500	480	1.020.000
72-67-20	Udvidelse af kirkegård	643	192	451.000
72-97-20	ATV-spor til Apussuit	2000	0	2.000.000
74-20-20	Familiecenter	1000	0	1.000.000
75-07-20	Kunstgræsbane	3136	37	3.099.000
75-13-20	Skilift	2000	227	1.773.000
77-00-20	Byggemodning, Ungusivik	500	74	426.000
77-30-20	Byggemodning, erhvervsområde	5910	30	5.880.000
	Kangerlussuaq			
70-62-33	3 byggesæt, 2 er færdige og udlejes,	1914	2166	-252.000
70-62-34	3 byggesæt, opstilles og færdiggøres sommer -18	5800	4773	1.027.000
71-07-30	Borgerservice B1757, saddeltag, rest sommer -18	700	794	-94.000
72-97-30	ATV-spor Kangerlussuaq – Pingu	4998	0	4.998.000
75-02-30	Maling Qinnguata Atuarfia, afventer slutafregning	19	0	19.000
75-02-30	Idrætshallen, nyt tag, afventer slutafregning	58	0	58.000
75-06-30	Udendørs fitness (reference Fritidsområdet)	-17	0	-17.000

Konto nr	Kontonavn, betegnelse	Bevilling 2017	Regnskab 2017	Overførsel til B2018
	Sarfannguit			
70-62-40	Byggesæt færdigopført,	1209	245	964.000
71-04-40	Udvidelse af kommunekontor, møderum	600	18	582.000
75-06-40	Udendørs børnefacilitet (reference Fritidsområdet)	-147	0	-147.000
75-09-40	Daginst. "Naasunnguaq (maling, vandstik)	300	138	162.000
75-40-40	Skolerenovering, mangelafhjælpning	-1	0	-1.000
75-52-40	Multihal, afventer godkendelse af plangrundlag	1500	0	1.500.000
76-12-40	Miljøforbedringer, skrot og affald	0	285	-285.000
76-43-40	Affaldstransport, pilotprojekt	0	16	-16.000
	Itilleq			
70-62-50	Byggesæt, hus opført og udlejet,	1450	1751	-301.000
71-06-50	Kommunekontor, udskiftning af vinduer	200	20	180.000
72-58-50	Minilæsser til vejafd. er købt,	420	409	11.000
75-06-50	Udendørs fritidsfacilitet, (reference Fritidsområdet)	0	147	-147.000
75-10-50	Daginst. "Nuunu", udvendig maling, rep. oliefyr	200	4	196.000
	Kangaamiut			
70-62-62	Byggesæt	2175	1334	841.000
72-03-60	Rampe til bådværksted, færdig sommeren 2018	358	142	216.000
72-68-60	Vej til kirkegård	642	0	642.000
76-43-60	Affaldstransport fra bygder	0	3	-3.000
	Napasoq			
75-06-70	Fitness-redskaber	0	152	-152.000
	Atammik			
70-62-81	Byggesæt, forventes ibrugtaget 1. marts 2018	1455	1039	416.000
75-06-80	Fitness-redskaber	-147	56	-203.000
75-71-80	Daginstitution – forventes ibrugtaget 1. marts 2018	1624	1667	-43.000
	Fælles			
74-38-00	Handicapcenter Sis.+ Man. afventer bygherreopl.	200	0	200.000
75-06-00	Pulje til børnefaciliteter (reference Fritidsområdet)	1980	11	1.969.000
76-12-00	Pulje miljøforbedringer, bygdeskrot, affald	1236	279	957.000
	- anlægsbeløb som ikke overføres jf. en tabel 2			-1.749.000
	I ALT Qeqqata Kommune			**86.976.000**

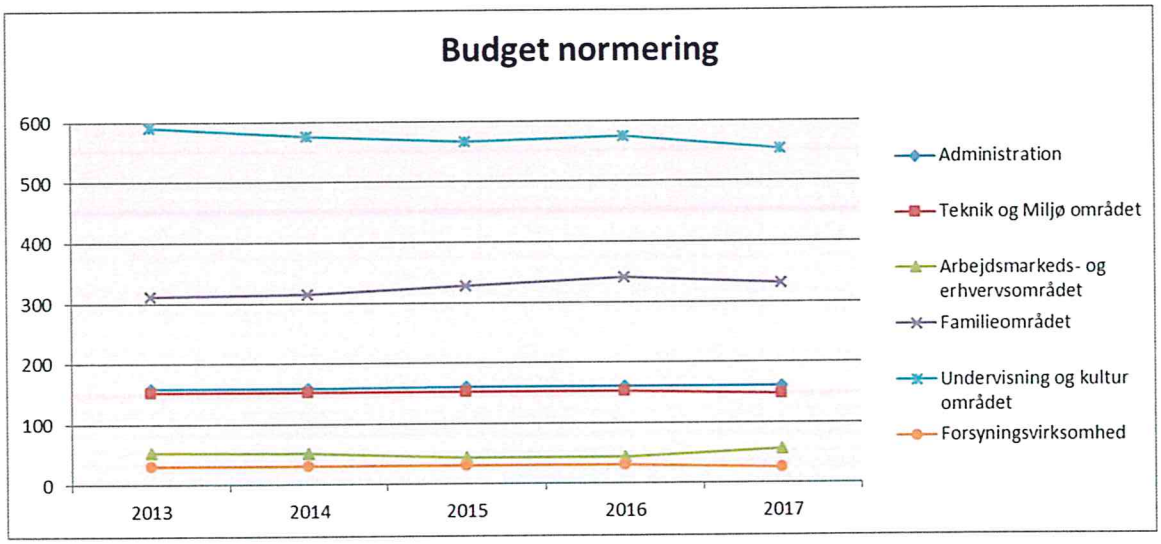
Oversigten fra administrationen hos Teknik, Råstoffer & Miljø viser status på de flerårige anlægsprojekter. For hvert anlægsprojekt vises forbruget i forhold til budget samt det overførselsbeløb, der resterer til at færdiggøre byggeriet.

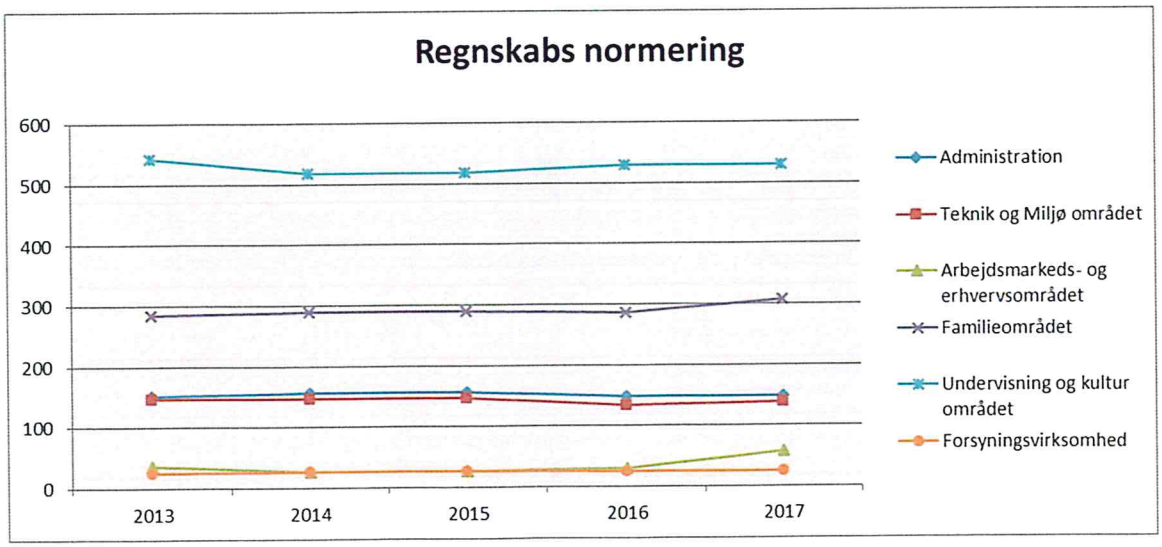
Teknik- og Miljøudvalget har indstillet til Økonomiudvalget, at uforbrugte anlægs-midler fra budget 2017 på i alt 88.725.000 kr. fremføres til budget 2018.

Personaleoversigten

Konto	Afdeling	2015		2016		2017	
		Budget normativ	Regnskab normativ	Budget normativ	Regnskab normativ	Budget normativ	Regnskab normativ
Konto 1	Administration	160	153	160	148	160	148
Konto 2	Teknik,	153	139	147	133	147	139
Konto 3	Arbejdsmarkeds- og erhvervsområdet	43	24	57	29	57	57
Konto 4	Familieområdet	327	284	320	286	331	308
Konto 5	Undervisning og kultur	566	499	604	530	554	530
Konto 6	Forsyningsvirksomhed	30	26	6	24	25	25
Konto 7	Anlægsområdet	0	1				
I ALT		**1.279**	**1.126**	**1.294**	**1.150**	**1.274**	**1.207**

Personaleoversigten har til formål at vise grundlaget for personaleforbruget i fuldtidsstillinger fordelt efter den autoriserede kontoplan.





Standardkontooversigten viser, hvorledes årets drifts- og anlægsudgifter samt indtægter fordeler sig på de enkelte standardkonti.

		R-2011	R-2012	R-2013	R-2014	R-2015	R-2016	R-2017
1	Lønninger	343.682	339.247	346.745	349.113	349.348	350.790	367.436
2	Opgave/byrdefordeling	0	0	0	0	0	0	0
5	Personaleomkostninger	13.203	12.951	13.529	13.528	12.873	13.414	13.801
6	Vakantudgifter	552	714	678	537	681	734	605
7	Tjenesterejser m.m.	4	12	1	0	0	0	0
10	Kontorholdsudgifter	6.645	6.414	6.458	5.991	6.065	6.611	6.547
11	EDB	6.542	8.797	6.744	8.215	8.153	7.794	9.463
12	Fremmede tjenesteydelser	44.021	43.514	46.195	50.447	54.605	51.684	50.830
15	Varekøb	10.645	12.056	12.419	12.030	12.596	14.313	15.050
16	Forplejningsudgifter	10.909	12.105	13.253	13.187	13.836	12.885	14.341
20	Anskaffelse af mat. og inventar m.v.	6.564	7.899	8.032	6.881	8.582	8.549	10.253
21	Driftsmidler m.v.	24.315	25.626	26.143	27.249	27.735	26.828	25.286
22	Reparation og vedligeholdelse	15.132	15.795	15.864	18.060	17.306	19.824	14.902
25	Husleje m.v.	2.871	3.236	3.208	2.912	2.977	3.666	3.742
30	Skattepligtige overførsler til personer	129.092	125.536	133.101	130.003	130.576	136.932	143.770
31	Ikke skattepligtige overførsler til personer	38.717	42.515	44.957	46.372	42.517	39.371	38.876
35	Tilskud til foreninger og private virksomheder	18.055	21.357	23.386	23.833	21.873	19.564	19.650
42	Betalinger til Selvstyret og andre kommuner/DK-regioner	39.635	40.747	44.849	68.997	74.437	68.029	68.666
46	Renteudgifter	1	0	0	0	0	140	608
48	Afskrivning af udestående fordringer	656	1.589	783	1.416	-2.050	881	3.953
50	Anlægsudgifter	77.647	130.352	103.886	82.504	84.867	70.118	89.240
		788.888	**850.462**	**850.231**	**861.275**	**866.977**	**852.127**	**897.019**
70	Takstbetaling	7.390	10.190	10.641	8.962	9.074	8.523	8.251
71	Lejeindtægter	6.054	6.290	6.290	6.051	5.637	6.010	7.441
79	Øvrige indtægter	42.234	42.252	40.662	51.835	44.560	42.751	50.897
82	Betalinger fra Selvstyret	423.405	432.376	479.314	488.393	478.749	501.175	510.822
86	Renteindtægter	13.046	11.452	11.327	11.881	11.621	11.829	12.165
90	Finansforskydninger	290.927	299.952	312.350	319.121	325.786	281.839	**307.443**
		783.056	**802.512**	**860.584**	**886.243**	**875.517**	**912.625**	**897.019**
		5.832	**47.950**	**-10.353**	**-24.968**	**-8.540**	**-60.498**	**-91.479**

Godkendelses- og revisionspåtegnelse

Godkendelsespåtegning

Regnskabet er godkendt af kommunalbestyrelsen den 26. april 2018

Malik Berthelsen
Borgmester

Paneeraq Olsen
Kommunaldirektør

DEN UAFHÆNGIGE REVISORS PÅTEGNING